



Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 443

Pretoria, 24 May
Mei 2002

No. 23428



AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES			
Agriculture, Department of			
<i>Government Notices</i>			
R. 685	Liquor Products Act (60/1989): Regulations relating to fees: Amendment	3	23410
R. 686	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Regulations: Inspections and appeals: Local: Amendment	11	23410
R. 701	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Regulations: Inspections and appeals: Export: Amendment	25	23410
<i>General Notices</i>			
659	National Environmental Management Act (107/1998): Environmental Implementation Plan (EIP)	3	23374
759	Procedure for the application, administration and allocation of rebate permits for the importation of natural honey	3	23436
767	Genetically Modified Organisms Act (15/1997): Proposed amendments to regulations relating to the contained use of genetically modified organisms in the Republic of South Africa	20	23428
774	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Standards and requirements regarding control of the export of citrus fruit: Amendment	21	23428
Communications, Department of			
<i>General Notice</i>			
755	Telecommunications Act (103/1996): Second National Operator: Manner in which applications are to be made for equity interests	3	23427
Education, Department of			
<i>Government Notice</i>			
680	Higher Education Act (101/1997): University of the North: Statute	3	23415
Housing, Department of			
<i>General Notice</i>			
747	Draft Community Reinvestment (Housing) Bill, 2002: For public comment	3	23423
Independent Communications Authority of South Africa			
<i>General Notice</i>			
749	Telecommunications Act (103/1996): Notice of public hearings to be held in terms of section 96 read together with section 2	2	23426
Labour, Department of			
<i>Government Notices</i>			
R. 673	Labour Relations Act (66/1995): Correction Notice: Bargaining Council for the Furniture Manufacturing Industry, KwaZulu-Natal: Application for variation of registered scope of a Bargaining Council	33	23410

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat uself deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Koerant No.
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS			
Arbeid, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
R. 673	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Verbeteringskennisgewing: Bedingingsraad vir die Meubelvervaardigings Industrie, KwaZulu-Natal: Aansoek om uitbreiding van geregistreerde bestek van 'n Bedingingsraad	33	23410
R. 691	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Klerasienywerheid Bedingingsraad (Vrystaat en Noord-Kaap): Verlenging van tydperk van Hoof Kollektiewe Ooreenkoms	33	23410
R. 692	do.: Leernywerheid van Suid-Afrika: Hernuwing van tydperk van Algemene Goedere en Handsakseksie Kollektiewe Ooreenkoms	34	23410
R. 693	Labour Relations Act (66/1995): National Bargaining Council of the Leather Industry of South Africa: Renewal of Tanning Section Collective Agreement	34	23410
R. 706	Basic Conditions of Employment Act, 1997: Proposed calculation of remuneration	3	23435
<i>Algemene Kennisgewing</i>			
758	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Registrasie van 'n vakbond: Winelands Farm Workers' Union (WFWU)	25	23428
Behuising, Departement van			
<i>Algemene Kennisgewing</i>			
747	Draft Community Reinvestment (Housing) Bill, 2002: For public comment	3	23423
Grondsake, Departement van			
<i>Algemene Kennisgewings</i>			
750	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Mbombela Location, Ballpoint Street, Nelspruit Magisterial District	21	23428
751	do.: do.: Farms adjacent to farm Tenbosch 162 JU, Onderberg	22	23428
752	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 24, farm Blesbokfontein 558 JR, Metsweding	16	23428
753	do.: do.: Portion 8, farm Muldershoop 564 JR, Metsweding	18	23428
754	do.: do.: Portion 166, farm Blesbokfontein 558 JR, Metsweding	18	23428
773	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Various farms, Magisterial District of Mopani, Limpopo Province	26	23428
Handel en Nywerheid, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
707	Standards Act (29/1993): Standards matters	8	23428
708	do.: do	13	23428

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
R. 691	Labour Relations Act (66/1995): Clothing Industry Bargaining Council (Free State and Northern Cape): Extension of period of operation of Main Collective Agreement.....	33	23410	Algemene Kennisgewings			
R. 692	do.: Leather Industry of South Africa: Renewal of period of operation of General Goods and Handbag Section Collective Agreement.....	34	23410	584	Maatskappyywet (61/1973):		
R. 693	do.: National Bargaining Council of the Leather Industry of South Africa: Renewal of Tanning Section Collective Agreement.....	34	23410		Inlywing van Maatskappye	4	23303
R. 706	Basic Conditions of Employment Act, 1997: Proposed calculation of remuneration	3	23435		Maatskappye naamsveranderings	774	
General Notice					Maatskappye verkorte naamsveranderings	829	
758	Labour Relations Act (66/1995): Registration of a trade union: Winelands Farm Workers' Union (WFWU)	25	23428		Maatskappye vertaalde naamsveranderings	829	
Land Affairs, Department of					Deregistrasie van Maatskappye A-Lys	830	
General Notices					Deregistrasie van Maatskappye B-Lys	867	
750	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Mbombela Location, Ballpoint Street, Nelspruit Magisterial District.....	21	23428		Deregistrasie van Buitelandse Maatskappye A-Lys	928	
751	do.: do.: Farms adjacent to farm Tenbosch 162 JU, Onderberg.....	22	23428		Deregistrasie van Buitelandse Maatskappye B-Lys.....	929	
752	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 24, farm Blesbokfontein 558 JR, Metsweding	16	23428		Ontbinding van Maatskappye	931	
753	do.: do.: Portion 8, farm Muldershoop 564 JR, Metsweding	18	23428		Omskeppings van Beslote Korporasies in Maatskappye	979	
754	do.: do.: Portion 166, farm Blesbokfontein 558 JR, Metsweding.....	18	23428	585	Wet op Beslote Korporasies (69/1984):...	980	
773	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Various farms, Magisterial District of Mopani, Limpopo Province	26	23428		Inlywing van Beslote Korporasies	981	
Minerals and Energy, Department of					Inlywing en Registrasie van Beslote Korporasies vanaf 01/04/2001 tot 31/10/2001	982	
Government Notice					Inlywing en Registrasie van Beslote Korporasies vanaf 01/11/2001 tot 15/03/2002	2293	
R. 569	Mine Health and Safety Act (29/1996): Regulations	35	23410		Beslote Korporasies Naamsveranderings	3117	
709	National Nuclear Regulator Act (47/1999): Regulations in terms of section 6 (3) on co-operative governance in respect of the monitoring and control of radioactive material or exposure to ionising radiation.....	6	23428		Beslote Korporasies verkorte naamsveranderings	3177	
General Notices					Beslote Korporasies vertaalde naamsveranderings	3117	
764	Service station retail margin investigation for the financial year 1 March 2001 to 28 February 2002 and 1 March 2002 to 28 February 2003: Terms of reference	24	23428		Finale Deregistrasie van Beslote Korporasies	3178	
765	Investigation (Desk Top Study) into the optimum future octane grade structure for South Africa	24	23428		Ontbinding van Beslote Korporasies...	3179	
South African Reserve Bank					Omskeppings van Maatskappye in Beslote Korporasies	3237	
General Notice					689 Deregistrasie van beslote korporasie: Verbeteringskennisgewing	2	23412
762	Lost share certificate: Certificate number 809	24	23428		768 Handelswaremerke-Wet (17/1941): Verbod op die gebruik van 'n sekere naam, afkorting en embleem	41	23428
South African Revenue Service					769 do.: Verbod op die gebruik van 'n sekere naam en embleem	43	23412
Government Notices					770 do.: Verbod op die gebruik van 'n sekere embleem	44	23428
R. 698	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Rules (No. DAR/46).....	44	23410		771 do.: Verbod op die gebruik van 'n sekere naam, afkorting en embleem	42	23428
				Kommunikasiewese, Departement van			
				Algemene Kennisgewing			
				755	Telecommunications Act (103/1996): Second National Operator: Manner in which applications are to be made for equity interests	3	23427
				Landbou, Departement van			
				Goewermentskennisgewings			
				R. 685	Wet op Drankprodukte (60/1989): Regulasies met betrekking tot gelde: Wysiging.....	4	23410
				R. 686	Wet op Landbouproduktstandaarde (119/1990): Regulasies: Ondersoeke en appèlle: Plaaslik: Wysiging.....	12	23410
				R. 701	Wet op Landbouproduktstandaarde (119/1990): Regulasies: Ondersoeke en appèlle: Uitvoer: Wysiging.....	26	23410
				Algemene Kennisgewings			
				659	National Environmental Management Act (107/1998): Environmental Implementation Plan (EIP)	3	23374

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
R. 699	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Rules (DAR/47)	47	23410	759	Procedure for the application, administra- tion and allocation of rebate permits for the importation of natural honey	3	23436
R. 700	do.: Amendment of Rules (DAR/48)	55	23410	767	Wet op Geneties Gemanipuleerde Organismes (15/1997): Voorgestelde wysiging van regulasies betreffende die beheerde gebruik van geneties gema- nipuleerde organismes in die Republiek van Suid-Afrika	20	23428
R. 702	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Rules (No. DAR/41)	39	23410	774	Wet op Landbouprodukstandaarde (119/1990): Standaarde en vereistes betreffende beheer oor die uitvoer van sitrusvrugte: Wysiging	21	23428
R. 703	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/1143)	3	23422				
R. 704	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/517)	3	23424				
Trade and Industry, Department of							
<i>Government Notices</i>							
707	Standards Act (29/1993): Standards matters	8	23428	Minerale en Energie, Departement van			
708	do.: do	13	23428	<i>Goewermentskennisgewings</i>			
<i>General Notices</i>							
584	Companies Act (61/1973):			R. 569	Mine Health and Safety Act (29/1996): Regulations	35	23410
	Incorporation of Companies	4	23303	709	National Nuclear Regulator Act (47/1999): Regulations in terms of sec- tion 6 (3) on co-operative governance in respect of the monitoring and control of radioactive material or exposure to ionis- ing radiation	6	23428
	Company change of names	774		<i>Algemene Kennisgewings</i>			
	Company change of short names	829		764	Service station retail margin investiga- tion for the financial year 1 March 2001 to 28 February 2002 and 1 March 2002 to 28 February 2003: Terms and refer- ence	24	23428
	Company change of translated names	829		765	Investigation (Desk Top Study) into the optimum future octaine grade structure for South Africa	24	23428
	Deregistration of Companies A-List	830		Onafhanklike Kommunikasie-owerheid van Suid-Afrika			
	Deregistration of Companies B-List	867		<i>Algemene Kennisgewing</i>			
	Deregistration of External Companies A-List	928		749	Telecommunications Act (103/1996): Notice of public hearings to be held in terms of section 96 read together with section 2	2	23426
	Deregistration of External Companies B-List	929		Onderwys, Departement van			
	Dissolution of Companies	931		<i>Goewermentskennisgewing</i>			
	Conversion of Close Corporations to Companies	979		680	Higher Education Act (101/1997): University of the North: Statute	3	23415
585	Close Corporations Act (69/1984):	980		Suid-Afrikaanse Inkomstediens			
	Incorporation of Close Corporations ...	981		<i>Goewermentskennisgewings</i>			
	Incorporation and Registration of Close Corporations from 01/04/2001 to 31/10/2001	982		R. 698	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Rules (No. DAR/46)	44	23410
	Incorporation and Registration of Close Corporations from 01/11/2001 to 15/02/2002	2293		R. 699	do.: Amendment of Rules (DAR/47)	47	23410
	Close Corporations Change of Names	3117		R. 700	do.: Amendment of Rules (DAR/48)	55	23410
	Close Corporations change of short names	3177		R. 702	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van die Reëls (No. DAR/41)	41	23410
	Close Corporations change of trans- lated names	3177		R. 703	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/1143)	4	23422
	Final Deregistration of Close Corporations	3178		R. 704	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/517)	4	23424
	Dissolution of Close Corporations	3179		Suid-Afrikaanse Reserwebank			
	Conversions from Companies to to Close Corporations	3237		<i>Algemene Kennisgewing</i>			
689	Deregistration of close corporation: Correction Notice	2	23412	762	Lost share certificate: Certificate number 809	24	23428
768	Merchandise Marks Act (17/1941): Prohibition on the use of a certain name, abbreviation and emblem	41	23428	Vervoer, Departement van			
769	do.: Prohibition on the use of a certain name and emblem	43	23428	<i>Goewermentskennisgewing</i>			
770	do.: Prohibition on the use of a certain emblem	44	23428	R. 705	Aviation Act (74/1962): Amendments: Civil Aviation Regulations, 1997	3	23425
771	do.: Prohibition on the use of a certain name, abbreviation and emblem	42	23428				
Transport, Department of							
<i>Government Notice</i>							
R. 705	Aviation Act (74/1962): Amendments: Civil Aviation Regulations, 1997	3	23425				

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
<i>General Notice</i>			<i>Algemene Kennisgewing</i>		
772 Air Service Licensing Act (115/1990): Grant or amendment of domestic air service licences.....	25	23428	772 Air Service Licensing Act (115/1990): Grant or amendment of domestic air service licences.....	25	23428

GOVERNMENT NOTICES GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTMENT OF MINERALS AND ENERGY

No. 709

24 May 2002

NATIONAL NUCLEAR REGULATOR ACT, 1999 (ACT NO. 47 OF 1999)

**REGULATIONS IN TERMS OF SECTION 6(3), OF THE NATIONAL NUCLEAR
REGULATOR ACT, 1999 (ACT NO. 47 OF 1999), ON CO-OPERATIVE GOVERNANCE
IN RESPECT OF THE MONITORING AND CONTROL OF RADIOACTIVE
MATERIAL OR EXPOSURE TO IONIZING RADIATION**

Under section 47 of the National Nuclear Regulator Act, 1999 (Act No. 47 of 1999), I Phumzile Mlambo-Ngcuka, Minister of Minerals and Energy, after consultation with the Board of Directors of the National Nuclear Regulator and in consultation with the Ministers of Health, Environmental Affairs and Tourism, Water Affairs and Forestry, Labour and Transport, hereby make the regulations in the Schedule.

**PHUMZILE MLAMBO-NGCUKA
MINISTER OF MINERALS AND ENERGY**

SCHEDULE

Definitions

1. In these regulations any word or expression to which a meaning has been assigned in the Act, shall have the meaning so assigned.

Time period for the conclusion of co-operative agreements

2. The regulator shall, within 6 months of these regulations coming into effect, conclude a co-operative agreement in respect of the monitoring and control of radioactive material or exposure to ionizing radiation with every relevant organ of state, including but not limited to the following: Department of Health (Directorate Radiation Control), Department of Minerals and Energy (Chief Inspector of Mines; Deputy Director-General: Mineral Development; Deputy Director-General: Electricity and Nuclear), Department of Environmental Affairs and Tourism, Department of Water Affairs and Forestry, Department of Labour, Department of Transport.

Procedures, including procedures for public participation

3. The regulator and each relevant organ of state, shall, within 6 months of these regulations coming into effect, and after consultation with any relevant statutory stakeholder body, produce a draft co-operative agreement in respect of each of the following objectives of co-operative governance—

(a) ensuring the effective monitoring and control of the nuclear hazard;

- (b) co-ordinating the exercise of such functions;
- (c) minimising the duplication of such functions and procedures regarding the exercise of such functions; and
- (d) promoting consistency in the exercise of such functions.

The regulator shall make available such draft co-operative agreement for public comment over a period of 30 days and shall, in consultation with the relevant organ of state, consider such comment and finalize the agreement for submission to the Minister of Minerals and Energy for publication in the *Gazette* in terms of section 6(4) of the National Nuclear Regulator Act, 1999.

Mechanisms for Dispute Resolution in respect of the conclusion of co-operative agreements:

4. Any dispute between the Regulator and another relevant organ of state that cannot be resolved by the parties must be referred to the Minister of Minerals and Energy for determination in consultation with the Minister responsible for that organ of state.

Matters that must be provided for in co-operative agreements

5. Co-operative agreements must contain the following as a minimum —

- 1) the time period for the implementation of co-operative agreements which shall be within 4 months of it being concluded;
- (2) a description of how the functions in respect of the monitoring and control of radioactive material or exposure to ionizing radiation will be co-ordinated in a manner that will avoid unnecessary duplication and omissions regarding safety requirements and the issuing of conflicting instructions;
- (3) measures to resolve non-compliance with a co-operative agreement, which when remaining unresolved shall be reported forthwith to the Minister for determination;
- (4) a description of how any dispute in respect of the interpretation or application of co-operative agreements will be resolved, which when remaining unresolved shall be reported forthwith to the Minister for determination;
- (5) a description of the mechanisms and procedures for co-operation between the parties.
- (6) provision to use the same set of safety standards;
- (7) a description of how the monitoring and compliance enforcement functions will be co-ordinated and allocated;
- (8) a record of any delegations, assignments or agency arrangements agreed upon in terms of section 238 of the Constitution or any other law;
- (9) provision for expert assistance and support by one organ of state to the other, as and when required;
- (10) a description of how relevant information will be shared;
- (11) a description of co-ordinated response to incidents/accidents;
- (12) a description of the manner in which the co-operative agreement may be amended.

**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY
DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

No. 707

24 May 2002

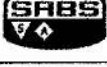
**STANDARDS ACT, 1993
STANDARDS MATTERS**

In terms of the Standards Act, 1993 (Act 29 of 1993), the Council of the South African Bureau of Standards has acted in regard to standards in the manner set out in the Schedules to this notice.

SCHEDULE 1: ISSUE OF NEW STANDARDS

The standards mentioned have been issued in terms of section 16(3) of the Act.

1.1 Mark specifications

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 1865:2002	<i>Point-of-use drinking water treatment units.</i> Covers performance and constructional requirements for point-of-use drinking water treatment units intended to be used for lowering the concentration in drinking water of substances that are considered to be potential health hazards or that might reduce the aesthetic attractiveness for potable usage of such water.	
SABS 1868:2002	<i>Gel detergent cleaner (non-abrasive).</i> Specifies the requirements for a gel detergent cleaner, without abrasive properties, not intended for normal dishwashing, but suitable for the cleaning of stainless steel, aluminium, corrosion resistant metal, ceramic tiles, glass, poly-vinyl chloride and painted surfaces.	
SABS ECE R57:1995	<i>Uniform provisions concerning the approval of headlamps for motor cycles and vehicles treated as such.</i> Applies to the approval of headlamps using filament lamps and incorporating lenses of glass or plastic material, which are provided for the equipment of motor cycles and vehicles treated as such.	
SABS ECE R108:1998	<i>Uniform provisions concerning the approval for the production of retreaded pneumatic tyres for motor vehicles and their trailers.</i> Applies to the production of retreaded tyres intended to be fitted to private (passenger) cars and their trailers used on the road.	
SABS ECE R109:1998	<i>Uniform provisions concerning the approval for the production of retreaded pneumatic tyres for commercial vehicles and their trailers.</i> Applies to the production of retreaded tyres intended to be fitted to commercial vehicles and their trailers used on the road.	
SABS EN 197-1:2000	<i>Cement – Part 1: Composition, specifications and conformity criteria for common cements.</i> Defines and gives specifications of 27 distinct common cement products and their constituents. The definition of each cement includes the proportions in which the constituents are to be combined to produce the distinct products in a range of 6 strength classes. Also includes requirements the constituents have to meet and the mechanical, physical and chemical requirements of the 27 products and strength classes.	
SABS EN 197-2:2000	<i>Cement – Part 2: Conformity evaluation.</i> Specifies the scheme for the evaluation of conformity of cements to their corresponding product specification standard, including certification of conformity by a certification body.	

1.2 Specifications

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS 1518-3:2002	<i>Transport of dangerous goods – Design requirements for road vehicles and portable tanks – Part 3: Design requirements for portable tanks.</i> Covers the requirements for the design, construction, inspection and testing of portable tanks intended for the transport of dangerous goods classified in terms of SABS 0228 as classes 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 9. Harmonizes the requirements for road transport of dangerous goods in portable tanks with the international requirements for portable tanks of the United Nations' <i>Recommendations on the transport of dangerous goods: model regulations</i> . Also covers the requirements for plastics portable tanks for some dangerous goods of class 8 for transport within South Africa only.
SABS 1529-9:2002	<i>Water meters for cold potable water – Part 9: Requirements for electronic indicators used with mechanical water meters, electronic water meters and electronic pre-payment water measuring systems.</i> Specifies the metrological requirements for electronic indicators used with mechanical water meters and meters with mechanical measuring elements to indicate the volume of water delivered as well as supplementary indications such as the monetary value of water delivered and credit available in a pre-payment system. Also specifies the metrological characteristics for the control of flow in pre-payment systems. Gives requirements for metrological controls, including type approval of meters of a nominal bore not exceeding 100 mm used for trade purposes.
SABS 1718-4:2002	<i>Gaming equipment – Part 4: Wagering record-keeping systems.</i> Specifies the general hardware and software requirements and the list of significant events required by the South African Provincial Licensing Authority (LA), for record-keeping systems for the acceptance by licensed operators of wagers on events permitted by the LA.

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS 1718-9:2002	<i>Gaming equipment – Part 9: Central monitoring system for limited payout machines.</i> Specifies the general hardware and software requirements and the list of significant events required by the South African Provincial Licensing Authority (LA) for a central electronic monitoring system for limited payout machines (LPMs).
SABS EN 818-6:2000	<i>Short link chain for lifting purposes – Safety – Part 6: Chain slings – Specification for information for use and maintenance to be provided by the manufacturer.</i> Specifies the information on use and maintenance to be provided by the manufacturer with chain slings conforming to EN 818-4 and EN 818-5.
SABS ISO 1043-1:1997	<i>Plastics – Symbols and abbreviated terms – Part 1: Basic polymers and their special characteristics.</i> Gives uniform abbreviated terms for plastics, and symbols for components of these terms. Includes only those abbreviated terms that have come into established use and its aim is both to prevent the occurrence of more than one abbreviated term for given plastics terms and to prevent a given abbreviated term being interpreted in more than one way.
SABS ISO 1873-1:1995	<i>Plastics – Polypropylene (PP) moulding and extrusion materials – Part 1: Designation system and basis for specifications.</i> Establishes a system of designation for polypropylene (PP) thermoplastic material, which may be used as the basis for specifications. The types of polypropylene plastics are differentiated from each other by a classification system based on appropriate levels of the following designatory properties: tensile modulus of elasticity, impact strength, melt mass-flow rate (MFR), and on information about basic polymer parameters, intended application and/or method of processing, important properties, additives, colorants, fillers and reinforcing materials. Is applicable to all propylene homopolymers and to copolymers of propylene with a content of other 1-olefins of less than 50 % (m/m), as well as blends of polymers containing at least 50 % (m/m) of aforementioned polymers. Applies to materials ready for normal use in the form of powder, granules or pellets and to materials unmodified or modified by colorants, additives, fillers, etc.
SABS ISO 4065:1996	<i>Thermoplastics pipes – Universal wall thickness table.</i> Specifies the relationship between the nominal wall thickness e_s and the nominal outside diameter d_s of thermoplastics pipes. Is applicable to smooth thermoplastics pipes of constant circular cross-section along the whole length of the pipe, whatever their method of manufacture, their composition or their intended application.
SABS ISO/IEC 13869:1995	<i>Information technology – Telecommunications and information exchange between systems – Private Integrated Services Network – Inter-exchange signalling protocol – Call transfer supplementary service.</i> Specifies the signalling protocol for the support of the Call Transfer supplementary service (SS-CT) at the Q reference point between Private Integrated Network Services Exchanges (PINXs) connected together within a Private Integrated Services Network (PISN). SS-CT is a supplementary service which enables a User to transform two of that User's calls (at least one of which must be answered) into a call between the two other users in the two calls. Also specifies additional signalling protocol requirements for the support of interactions at the Q reference point between Call Transfer and other supplementary services and ANFs. Is applicable to PINXs which can interconnect to form a PISN.
SABS ISO/IEC 13873:1995	<i>Information technology – Telecommunications and information exchange between systems – Private Integrated Services Network – Inter-exchange signalling protocol – Call diversion supplementary services.</i> Specifies the signalling protocol for the support of Call Diversion supplementary services (SS-DIV) at the Q reference point between Private Integrated Services Network Exchanges (PINXs) connected together within a Private Integrated Services Network (PISN). The Call Diversion supplementary services are Call Forwarding Unconditional (SS-CFU), Call Forwarding Busy (SS-CFB), Call Forwarding No Reply (SS-CFNR) and Call Deflection (SS-CD). SS-CFU, SS-CFB, SS-CFNR, and SS-CD are supplementary services which permit a served user to have the PISN send all or specific incoming calls addressed to the served user's PISN number to another number. Also specifies additional signalling protocol requirements for the support of interactions at the Q reference point between SS-DIV and other supplementary services and ANFs. Is applicable to PINXs which can be interconnected to form a PISN.

1.3 Codes of practice

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS 0360:2001	<i>The maintenance and repair of electric and hydraulic powered lifts, escalators and passenger conveyors.</i> Covers the requirements for the maintenance and repair of electric and hydraulic powered lifts, escalators and passenger conveyors that are designed for the transportation of persons or persons and goods.
SABS ISO 3056:1986	<i>Non-calibrated round steel link lifting chain and chain slings – Use and maintenance.</i> Constitutes a guide to the selection, use, inspection, testing, maintenance and repair of non-calibrated, round steel, short link chains and chain slings, manufactured in accordance with ISO 1834, ISO 1835, ISO 3075, ISO 3076, ISO 4778 and ISO 7593.

1.4 Standard methods

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS ISO 9854-1:1994	<i>Thermoplastics pipes for the transport of fluids – Determination of pendulum impact strength by the Charpy method – Part 1: General test method.</i> Specifies the general test method to be used for the determination of the impact strength of unnotched test pieces cut from thermoplastics pipes for the transport of fluids.
SABS ISO 9854-2:1994	<i>Thermoplastics pipes for the transport of fluids – Determination of pendulum impact strength by the Charpy method – Part 2: Test conditions for pipes of various materials.</i> Specifies the values or options chosen for the test parameters, i.e. the impact energy, test piece dimensions, shape and spacing of the test piece supports, and type of test piece, for testing the impact resistance (pendulum method) of thermoplastics pipes of the following materials, when tested in accordance with ISO 9854-1: Unplasticized poly(vinyl chloride) (PVC-U), unplasticized poly(vinyl chloride), for extrusion, impact modified (PVC-U,EF), chlorinated poly(vinyl chloride) (PVC-C), acrylonitrile/butadiene/styrene (ABS), acrylonitrile/styrene/acrylate (ASA) and polypropylene (PP) and propylene-copolymer.

1.4 Standard methods

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS ISO 12092:2000	<i>Fittings, valves and other piping system components made of unplasticized poly(vinyl chloride) (PVC-U), chlorinated poly(vinyl chloride) (PVC-C), acrylonitrile-butadiene-styrene (ABS) and acrylonitrile-styrene-acrylester (ASA) for pipes under pressure – Resistance to internal pressure – Test method.</i> Specifies methods for testing the resistance to internal pressure of piping components, such as fittings and valves, made of unplasticized poly(vinyl chloride) (PVC-U), chlorinated poly(vinyl chloride) (PVC-C), acrylonitrile-butadiene-styrene (ABS) and acrylonitrile-styrene-acrylester (ASA) and intended for use, respectively, with PVC-U, PVC-C, ABS and ASA pipes under pressure, irrespective of the type and design of the component or the method of assembly used.
SABS ISO 13760:1998	<i>Plastics pipes for the conveyance of fluids under pressure – Miner's rule – Calculation method for cumulative damage.</i> Specifies a method for calculating the maximum allowable hoop stress applicable to pipes exposed to varying internal pressures and/or temperatures during their expected lifetime. This method is generally known as Miner's rule.

SCHEDULE 2: AMENDMENT OF EXISTING STANDARDS

The standards mentioned have been amended in terms of section 16(3) of the Act. The number and date of a standard that has been superseded appear in brackets below the new number. In the case of an amendment issued in consolidated format, the edition number of the new (consolidated) edition appears in brackets below the number of the standard.

The holder of a permit to apply a certification mark of the Council on the basis of any mark specification mentioned may immediately commence to manufacture in accordance with the amended mark specification. The relevant certification mark shall, unless otherwise stated, cease to be applied to any commodity on the basis of the specification prior to amendment, 6 months from the date of publication of this notice.

2.1 Mark specifications and specifications

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 342:2002 (Ed. 3.1)	<i>Automotive diesel fuel. Consolidated edition incorporating amendment No. 1.</i> Has been amended to include a second grade of diesel fuel, to lower the current sulphur content level and to update a reference.	
SABS 795:2002 (Ed. 3.1)	<i>Wheelbarrows. Consolidated edition incorporating amendment No. 1.</i> Has been amended to change certain dimensions.	
SABS 821:2002 (SABS 821:1990)	<i>WC flushing cisterns.</i> Covers requirements for hand-operated high-level, low-level, near-level and close-coupled cisterns of various flushing capacities and that are designed for a single-flush operation, a dual-flush operation or an interruptible-flush operation.	
SABS 1037:2001 (Ed. 1.2)	<i>Standard transformer bushings. Consolidated edition incorporating amendment No. 2.</i> Has been amended to update normative references and to make editorial adjustments.	
SABS 1129:2002 (Ed. 1.3)	<i>Steel door frames. Consolidated edition incorporating amendment No. 3.</i> Has been amended to include the dimensions for hinges, to alter the thicknesses for double rebate door frames for half-brick walls and to update applicable standards.	
SABS 1143:2002 (SABS 1143:1977)	<i>Mushroom- and countersunk-head bolts and nuts.</i> Gives requirements for one type of mushroom-head bolt, 4 types of countersunk-head bolt, and hexagon and square nuts.	
SABS 1240:2002 (SABS 1240:1979)	<i>Automatic shut-off flush valves for water closets and urinals.</i> Covers requirements for automatic shut-off flush valves for water closets and urinals, that are intended for supplying a pre-set amount of water.	
SABS 1313-1:2002 (Ed. 3.1)	<i>Conveyor belt idlers – Part 1: Troughed belt conveyor idlers (metallic and non-metallic) for belt speeds of up to 5,0 m/s. Consolidated edition incorporating amendment No. 1.</i> Has been amended to update referenced standards.	
SABS 1376-2:2002 (Ed. 1.3)	<i>Lights for motor vehicles – Part 2: Headlights. Consolidated edition incorporating amendment No.3.</i> Has been amended to change the requirements for marking, to add a reference to the relevant compulsory specification and to update the referenced standards.	
SABS 1376-3:2002 (Ed. 1.4)	<i>Lights for motor vehicles – Part 3: Secondary lights. Consolidated edition incorporating amendment No. 4.</i> Has been amended to change the requirements for marking, to add a reference to the relevant compulsory specification and to update the referenced standards.	

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 1399:2002 (Ed. 2.2)	<i>Wood charcoal and charcoal briquettes for household use. Consolidated edition incorporating amendment No. 2.</i> Has been amended to delete the references to SABS 197 and replace it with SABS ISO 3310-2.	
SABS 1524-1:2002 (SABS 1524-1:1994)	<i>Electricity payment systems — Part 1: Prepayment meters.</i> Specifies characteristics of single and polyphase prepayment meters for indoor use, and requirements for meters used in reticulation subsystems that require the meter to have integrated additional protection, safety and control functionality.	
SABS 1534:2002 (Ed. 1.3)	<i>Resin capsules for use with tendon based support systems. Consolidated edition incorporating amendment No. 3.</i> Has been amended to change the minimum shear strength to 19 MPa and to make provision for a "2-Speedie Capsule" and a "15 s" capsule.	
SABS 1661:2002 (Ed. 1.4)	<i>Safety of cord sets and cord extension sets. Consolidated edition incorporating amendment No. 4.</i> Has been amended to include the certification of an incomplete product. Front-end specification. Can only be read in conjunction with the standards listed in clause 2 of this standard.	
SABS CISPR 13:2001 (SABS CISPR 13:1996)	<i>Sound and television broadcast receivers and associated equipment — Radio disturbance characteristics — Limits and methods of measurement.</i> Applies to the generation of electromagnetic energy from sound and television receivers for the reception of broadcast and similar transmissions and from associated equipment. The frequency range covered extends from 9 kHz to 400 GHz. Describes the methods of measurement applicable to sound and television receivers or associated equipment and specifies limits for the control of disturbance from such equipment.	-
SABS CISPR 14-2:1997	<i>Electromagnetic compatibility — Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus — Part 2: Immunity — Product family standard. CISPR amendment No. 1.</i> Has been amended to extend the scope, replace and add normative references, add new definitions, change the classification of apparatus, add new requirements for testing, and add a new bibliography.	-
SABS IEC 60076-3:2000 (SABS IEC 60076-3:1980)	<i>Power transformers — Part 3: Insulation levels, dielectric tests and external clearances in air.</i> Applies to single-phase and three-phase oil-immersed power transformers (including auto-transformers), with the exception of certain small and special transformers, as defined in the scope of IEC 60076-1. Identifies transformer windings to their highest voltage for equipment U_n associated with their corresponding rated insulation levels and details the relevant applicable dielectric tests and minimum external clearances in air between live parts of bushings and to objects at earth potential.	-
SABS IEC 60086-1:2000 (SABS IEC 60086-1:1996)	<i>Primary batteries — Part 1: General.</i> Aims to standardize primary batteries with respect to their electrochemical system, dimensions, nomenclature, terminal configurations, markings, test methods, typical performance, safety and environmental aspects.	-
SABS IEC 60811-1-3:2001 (Ed. 2.1)	<i>Common test methods for insulating and sheathing materials of electric and optical cables — Part 1-3: General application — Methods for determining the density — Water absorption tests — Shrinkage test. Consolidated edition incorporating IEC amendment No. 1.</i> Has been amended to change the main title, to extend the scope, to introduce the term "deionised water", to add and change a tolerance in temperature, to change "apparatus" to "testing equipment", to add ethyl alcohol as an immersion liquid, to add a test method for apparent mass, and to make editorial corrections.	-
SABS IEC 60947-4-1:2000 (SABS IEC 60947-4-1:1990)	<i>Low-voltage switchgear and controlgear — Part 4-1: Contactors and motor-starters — Electromechanical contactors and motor-starters.</i> Applies to the types of equipment whose main contacts are intended to be connected to circuits the rated voltage of which does not exceed 1 000 V a.c. or 1 500 V d.c.	-
SABS IEC 61010-2-020:1992	<i>Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use — Part 2-020: Particular requirements for laboratory centrifuges. IEC amendment No. 1.</i> Has been amended to widen the scope, change the requirements of laboratory centrifuges, equipment installation, hazardous substances, effects of chemicals and environmental influences, rotor assembly access lid, centrifuge movement during malfunction, protection against expelled parts of projected parts and testing of the protective casing.	-
SABS ISO 3189-1:1985	<i>Sockets for wire ropes for general purposes — Part 1: General characteristics and conditions of acceptance. National amendment No. 1.</i> Has been amended to change the mark to include the safety mark.	
SABS ISO/IEC 13818-1:1996	<i>Information technology — Generic coding of moving pictures and associated audio information: Systems. ISO/IEC amendment No. 5.</i> Has been amended to replace tables relating to stream_id assignments and stream type assignments. <i>ISO/IEC amendment No. 6.</i> Has been amended to replace requirements for decoding buffers in respect of SABS ISO/IEC 13818-7 ADTS audio, to add a table for splice parameters and to add a new annex for T-STD and P-STD buffer models for SABS ISO/IEC 13818-7 ADTS.	-
SABS MPT 1362:1997 (SABS MPT 1362:1990)	<i>Installation of mobile radio equipment in land based vehicles.</i> Provides guidance for the installation in vehicles of land mobile radio, mobile telephones, "in-car" mounting kits for transportable and handheld equipment and ancillary equipment associated with the above. Details the recommended methods for the safe and efficient installation of the equipment in the vehicle, covers those aspects of safety relating to installation of additional physical equipment in vehicles, recommends the installation methods to minimize the possibility of electromagnetic interference (EMI) between the installed equipment and the vehicle electrical and electronic systems, gives recommendations for instructing vehicle users in the efficient use of radio equipment along with reference to the statutory requirements associated with the operation of radio equipment in moving vehicles.	-

2.2. Codes of practice

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS 0137:2002 (Ed. 3.1)	<i>The installation of glazing in buildings. Consolidated edition incorporating amendment No. 1. Has been amended to update referenced standards.</i>

SCHEDULE 3: CANCELLATION OF STANDARDS AND ABOLISHMENT OF CERTIFICATION MARK

In terms of section 16(3) of the Act the following standards have been cancelled and the certification mark in respect of the standards mentioned has been abolished

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 099:1974	<i>The construction of air receivers</i>	—
SABS SM 94:1973	<i>Breaking strength and extension at break of towelling and textile fabrics made from coarse yarns: strip method using constant rate of traverse</i>	—

SCHEDULE 4: ADDRESSES OF SABS OFFICES

The addresses of offices of the South African Bureau of Standards where copies of standards mentioned in this notice may be obtained, are as follows:

1. The President, South African Bureau of Standards, 1 Dr Lategan Road, Groenkloof, Private Bag X191, Pretoria 0001.
2. The Manager, Western Cape Regional Office, SABS, Liesbeekpark Way, Rosebank, PO Box 615, Rondebosch, 7701.
3. The Manager, Eastern Cape Regional Office, SABS, 30 Kipling Road, cor Diaz and Kipling Roads, Port Elizabeth, PO Box 3013, North End 6056.
4. The Manager, KwaZulu-Natal Regional Office, SABS, 15 Garth Road, Waterval Park, Durban, PO Box 30087, Mayville 4058.
5. The Officer in Charge, SABS, 39 Sheffield Street, PO Box 1797, Windhoek.
6. The Control Officer, SABS, 34 Victoria Road, Willows, Bloemfontein 9320.
7. The Branch Manager, SABS, 1 Teichmann Place, off Chester Road, East London, PO Box 5156, Greenfields 5208.

No. 708

24 May 2002

STANDARDS ACT, 1993 STANDARDS MATTERS

In terms of the Standards Act, 1993 (Act 29 of 1993), the Council of the South African Bureau of Standards has acted in regard to standards in the manner set out in the Schedules to this notice.

SCHEDULE 1: ISSUE OF NEW STANDARDS

The standards mentioned have been issued in terms of section 16(3) of the Act.

1.1 Specifications

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS IEC 60204-11:2000	<i>Safety of machinery – Electrical equipment of machines – Part 11: Requirements for HV equipment for voltages above 1 000 V a.c or 1 500 V d.c and not exceeding 36 kV.</i> Applies to the electrical and electronic equipment and systems of machines, including a group of machines working together in a coordinated manner, but excluding higher level system aspects (i.e. communications between systems).
SABS IEC 61779-6:1999	<i>Electrical apparatus for the detection and measurement of flammable gases – Part 6: Guide for the selection, installation, use and maintenance of apparatus for the detection and measurement of flammable gases.</i> Gives guidance on the selection, installation, use and maintenance of electrically operated group II apparatus for the detection and measurement of flammable gases complying with the requirements of IEC 61779-1 to IEC 61779-5. Is a compilation of practical knowledge to assist the user, and applies to apparatus, instruments and systems that indicate the presence of a flammable or potentially explosive mixture of gas or vapour with air by using an electrical signal from a gas sensor to produce a meter reading, to activate a visual or audible pre-set alarm or other device, or any combination of these.

1.2 Code of practice

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS 0304-1:2002	<i>The classification of pesticides and stock remedies for sale and handling in South Africa – Part 1: The classification of pesticides.</i> Covers the classification of pesticides for sale and handling in South Africa. Each pesticide has been allocated to one of five danger groups in accordance with the degree of its intrinsic toxic properties.

1.3 Standard methods

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS EN 921:1994	<i>Plastics piping systems – Thermoplastics pipes – Determination of resistance to internal pressure at constant temperature.</i> Specifies a method for determining the resistance of thermoplastics pipes to constant internal water pressure at constant temperature. Is applicable to thermoplastics pipes intended for the transport of fluids.
SABS ISO 1133:1997	<i>Plastics – Determination of the melt mass-flow rate (MFR) and the melt volume-flow rate (MVR) of thermoplastics.</i> Specifies a method for the determination of the melt mass-flow rate (MFR) and the melt volume-flow rate (MVR) of thermoplastic materials under specified conditions of temperature and load.
SABS ISO 12193:1994	<i>Animal and vegetable fats and oils – Determination of lead content – Graphite furnace atomic absorption method.</i> Specifies a method for the determination of trace amounts (< 0,1 mg/kg) of lead in animal and vegetable fats and oils, referred to in the standard as fats.

SCHEDULE 2: AMENDMENT OF EXISTING STANDARDS

The standards mentioned have been amended in terms of section 16(3) of the Act. The number and date of a standard that has been superseded appear in brackets below the new number. In the case of an amendment issued in consolidated format, the edition number of the new (consolidated) edition appears in brackets below the number of the standard.

The holder of a permit to apply a certification mark of the Council on the basis of any mark specification mentioned may immediately commence to manufacture in accordance with the amended mark specification. The relevant certification mark shall, unless otherwise stated, cease to be applied to any commodity on the basis of the specification prior to amendment, 6 months from the date of publication of this notice.

2.1 Mark specifications and specifications

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 63:2001 (Ed 4.5)	<i>Blankets. Consolidated edition incorporating amendment No. 4.</i> Has been amended to delete references to standard samples, make the requirement for non-fibrous material content optional and to update certain test methods and a reference to quality systems.	
SABS 116:2002 (SABS 116:1973)	<i>Liquid antiseptics containing substituted phenolics.</i> Specifies requirements for antiseptic liquids containing halogenated phenols (or other substituted phenols) with or without pine oil and an emulsifying agent.	
SABS 420:2002 (SABS 420:1952)	<i>Canners' sucrose.</i> Covers chemical, physical and microbiological requirements for canners' sucrose.	
SABS 803:1998 (Ed 4.2)	<i>Fibre-cement boards. Consolidated edition incorporating amendment No. 1.</i> Has been amended to incorporate the new adopted EN cement specifications.	
SABS 1017:2002 (Ed 1.3)	<i>Electric cables for motor vehicles – Low-voltage cables and flexible earthing straps for motor vehicles. Consolidated edition incorporating amendment No. 3.</i> Has been amended to update referenced standards and the definition of "acceptable".	
SABS 1401-1:1993	<i>Woven cotton and similar household fabrics and articles. – Part 1: Basic requirements for piece-goods and made-up articles. Amendment No. 5.</i> Has been amended to update the definition for acceptable, to change the requirement for piece length and to update references.	
SABS 1509:2002 (SABS 1509:1990)	<i>Flush valves for WC flushing cisterns.</i> Covers requirements for the construction and performance of four types and three sizes of flush valves for WC flushing cisterns.	
SABS IEC 60044-2:2000 (Ed 1.1)	<i>Instrument transformers – Part 2: Inductive voltage transformers. Consolidated edition incorporating IEC amendment No. 1.</i> Has been amended to add a new standard to the list of normative references, and to add new subclauses and tests.	—
SABS CISPR 24:1997	<i>Information technology equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement. CISPR amendment No. 1.</i> Has been amended to modify the frequency ranges in tables A.1 to A.4 and to renumber and/or replace notes to these tables.	—

2.2. Codes of practice

Standard No. and year	Title, scope and purport
SABS 0265:1999	<i>The classification and labelling of dangerous substances and preparations for sale and handling. Amendment No. 1.</i> Has been amended to change "Supplement 1" (that formed part of the standard) to an "Advice Sheet" (to be inserted as a separate loose-leaf sheet to the standard), and to amend C.2 and D.1, D.2 and D.3 in accordance with European Commission Directive 2000/32/EC of Council Directive 67/548/EEC relating to the classification, packaging and labelling of dangerous substances.

SCHEDULE 3: CANCELLATION OF STANDARDS AND ABOLISHMENT OF CERTIFICATION MARK

In terms of section 16(3) of the Act the following standards have been cancelled and the certification mark in respect of the standards mentioned has been abolished.

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 314-1:1994	<i>Flameproof enclosures for electrical apparatus – Part 1: International requirements</i>	 Ex d or Ex d Repair (date code)

Standard No. and year	Title, scope and purport	Certification mark
SABS 314-2:1994	<i>Flameproof enclosures for electrical apparatus – Part 2: National requirements</i>	 Ex d or Ex d Repair (date code)
SABS 524:1971	<i>Foundry pig iron</i>	
SABS 549:1993	<i>Intrinsically safe electrical apparatus</i>	 Ex i or Ex i repair (date code)
SABS 969:1970	<i>Enclosures for electrical apparatus for use in Class II, Divisions 1 and 2 locations (dust-ignition-proof or hose-proof or both)</i>	
SABS 970:1971	<i>Ex N (non-sparking) electrical equipment for use in potentially flammable atmospheres (Class 1, Division 2 locations)</i>	
SABS 1025:1975	<i>Oil-spill dispersant (liquid-solvent type)</i>	
SABS 1031:1994	<i>Apparatus with increased safety (Ex e) for use in explosive gas atmospheres</i>	
SABS 1234:1978	<i>Oil-spill dispersant (liquid-concentrate type)</i>	
SABS IEC 60598-2-22:1997	<i>Luminaires – Part 2: Particular requirements – Luminaires for emergency lighting</i>	–
SABS SM 555:1974	<i>Dimensional changes of warp-kitted textile fabrics during boiling (synthetic)</i>	–

SCHEDULE 4: ADDRESSES OF SABS OFFICES

The addresses of offices of the South African Bureau of Standards where copies of standards mentioned in this notice may be obtained, are as follows:

1. The President, South African Bureau of Standards, 1 Dr Lategan Road, Groenkloof, Private Bag X191, Pretoria 0001.
2. The Manager, Western Cape Regional Office, SABS, Liesbeekpark Way, Rosebank, PO Box 615, Rondebosch, 7701.
3. The Manager, Eastern Cape Regional Office, SABS, 30 Kipling Road, cor Diaz and Kipling Roads, Port Elizabeth, PO Box 3013, North End 6056.
4. The Manager, KwaZulu-Natal Regional Office, SABS, 15 Garth Road, Waterval Park, Durban, PO Box 30087, Mayville 4058.
5. The Officer in Charge, SABS, 39 Sheffield Street, PO Box 1797, Windhoek.
6. The Control Officer, SABS, 34 Victoria Road, Willows, Bloemfontein 9320.
7. The Branch Manager, SABS, 1 Teichmann Place, off Chester Road, East London, PO Box 5156, Greenfields 5208.

GENERAL NOTICES ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 752 OF 2002

GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. Johannes M. Bota, ID No 440819 5051 082, and the other two on the attached list.

Farm name & registration number	Portion 24 of the farm Blesbokfontein 558JR
District	Metsweding
Local Municipality	Kungwini
Province	Gauteng
Farm owner	Mr. Johannes M. Bota

BLESBOKFONTEIN 558 JR (Plot 24) LTA LIST

Farm Name	Applicant	Birth Date	Period stayed	ID Copy	Personal Contact	Land owner's Contact	Use the land	Employed by land owner	Reference number
BLESBOKFONTEIN 558 JR	Mahlangu Soni J	1924	?	No	Yes	Yes	Yes	Yes	
	Bota J Magezi	1943	29 yrs	No	Yes	Yes	Yes	Yes	
	Malobola Khani P	1959	35 yrs	No	No	Yes	Yes	No	

NOTICE 753 OF 2002**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr.A.T Maphosa, ID No. 5009 295266 080.

Farm name & registration number	Portion 8 of the farm Muldershoop 564JR
District	Metsweding
Local Municipality	Kungwini
Province	Gauteng
Farm owner	Mr. Abel Tokie Masilela

NOTICE 754 OF 2002**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. Pastol Johannes Mlangeni, ID.No.410504 5118 083

Farm name & registration number	Portion 166 of the farm Blesbokfontein 558 JR
District	Metsweding
Local Municipality	Kungwini
Province	Gauteng
Farm owner	Mr. Pastol Johannes Mlangeni

BLESBOKFONTEIN 558 JR (Plot 166) LTA LIST

Farm Name	Applicant	Birth Date	Period stayed	ID Copy	Personal Contact	Land owner's Contact	Use the land	Employed by land owner	Reference number
BLESBOKFONTEIN 558 JR	Mlangeni Pastol J	1941	60 yrs	Yes	Yes	Yes	Yes	No	
	Mlangeni Samuel	1905	62 yrs	No	Yes	Yes	?	?	
	Mlangeni Simon K	1948	53yrs	Yes	Yes	Yes	Yes	Yes	
	Msiza Bengani A	1926	75 yrs	No	No	Yes	Yes	No (evicted)	

NOTICE 767 OF 2002**NATIONAL DEPARTMENT OF AGRICULTURE****GENETICALLY MODIFIED ORGANISMS ACT, 1997 (ACT No. 15 OF 1997)****PROPOSED AMENDMENTS TO REGULATIONS RELATING TO THE CONTAINED USE OF GENETICALLY MODIFIED ORGANISMS IN THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**

The Registrar: Genetically Modified Organisms intends to request the Minister of Agriculture to amend regulations under section 20 of the Genetically Modified Organisms Act, 1997 (Act No. 15 of 1997), relating to the contained use of genetically modified organisms in the Republic of South Africa.

The proposed amendments are available for inspection and copies can be obtained from the Registrar: Genetically Modified Organisms, Dirk Uys Building, 30 Hamilton Street, Arcadia, Pretoria, or Private Bag X973, Pretoria, 0001; Telephone (012) 319-6253; Fax (012) 319-6329; E-mail michellelev@nda.agric.za or <http://www.nda.agric.za>.

Interested parties who wish to comment or make representations regarding the proposed amendments are invited to furnish such comments or representations in writing to the Registrar at the above address, not later than 30 June 2002.

DR SR MOEPHULI**Registrar: Genetically Modified Organisms**

KENNISGEWING 767 VAN 2002**NASIONALE DEPARTEMENT VAN LANDBOU****WET OP GENETIES GEMANIPULEERDE ORGANISMES, 1997 (WET No. 15 VAN 1997)****VOORGESTELDE WYSIGING VAN REGULASIES BETREFFENDE DIE BEHEERDE GEBRUIK VAN GENETIES GEMANIPULEERDE ORGANISMES IN DIE REPUBLIEK VAN SUID AFRIKA**

Die Registrateur: Geneties Gemanipuleerde Organismes is van voorneme om die Minister van Landbou te versoek om die regulasies kragtens artikel 20 van die Wet op Geneties Gemanipuleerde Organismes, 1997 (Wet No. 15 van 1997), betreffende die beheerde gebruik van geneties gemanipuleerde organismes in die Republiek van Suid-Afrika te wysig.

Die voorgestelde wysigings is ter insae beskikbaar by en afskrifte kan bestel word vanaf die Registrateur: Geneties Gemanipuleerde Organismes, Dirk Uysgebou, Hamiltonstraat 30, Arcadia, Pretoria, of Privaatsak X973, Pretoria, 0001; Telefoon (012) 319-6253; Faks (012) 319-6329; E-pos michellelev@nda.agric.za of <http://www.nda.agric.za>.

Belanghebbende persone word versoek om nie later as 30 Junie 2002 skriftelike kommentaar of vertoë wat hulle in verband met die voorgestelde regulasies wil lewer, aan die Registrateur by bogenoemde adres voor te lê.

DR SR MOEPHULI**Registrar: Genetically Modified Organisms**

NOTICE 774 OF 2002**DEPARTMENT OF AGRICULTURE**

AGRICULTURAL PRODUCT STANDARDS ACT, 1990 (ACT No. 119 OF 1990)

STANDARDS AND REQUIREMENTS REGARDING CONTROL OF THE EXPORT OF CITRUS FRUIT: AMENDMENT

I, Ebenhaezer Rademeyer, appointed as Executive Officer in terms of section 2 (1) of the Agricultural Product Standards Act, 1990 (Act No. 119 of 1990), hereby give notice under section 4 (3) (c) of the said Act, that—

- (a) the standards and requirements regarding the control of the export of citrus fruit as stipulated in Government Notice No. R. 1983 of 23 August 1991 and promulgated in Government Notice No. 634 of 7 May 1999, as amended by Government Notice No. 1209 of 5 May 2000, are hereby further amended; and
- (b) the amendments mentioned in paragraph (a)—
 - (i) shall be available for inspection at the office of the Executive Officer: Agricultural Product Standards, Dirk Uys Building, 30 Hamilton Street, Arcadia, Pretoria;
 - (ii) may be obtained from the Executive Officer: Agricultural Product Standards, National Department of Agriculture, Private Bag X258, Pretoria, 0001, Tel: (012) 319-6058 or Fax: (012) 319-6265, on payment of the prescribed fees; and
 - (iii) shall come into operation seven days after publication of this notice.

E. RADEMEYER**Executive Officer: Agricultural Product Standards****KENNISGEWING 774 VAN 2002****DEPARTMENT VAN LANDBOU**

WET OP LANDBOUPRODUKSTANDAARDE, 1990 (WET No. 119 VAN 1990)

STANDAARDE EN VEREISTES BETREFFENDE BEHEER OOR DIE UITVOER VAN SITRUSVRUGTE: WYSIGING

Ek, Ebenhaezer Rademeyer, ingevolge artikel 2 (1) van die Wet op Landbouprodukstandaarde, 1990 (Wet No. 119 van 1990), as Uitvoerende Beampste aangewys, gee hiermee kragtens artikel 4 (3) (c) van die vermelde Wet, kennis dat—

- (a) die standaarde en vereistes betreffende beheer oor die uitvoer van sitrusvrugte soos vasgestel in Goewermentskennisgewing No. R. 1983 van 23 Augustus 1991, en afgekondig in Goewermentskennisgewing No. 634 van 7 Mei 1999, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. 1209 van 5 Mei 2000, hiermee verder gewysig word; en
- (b) die wysigings in paragraaf (a) vermeld—
 - (i) ter insae beskikbaar is by die kantoor van die Uitvoerende Beampste: Landbouprodukstandaarde, Dirk Uysgebou, Hamiltonstraat 30, Arcadia, Pretoria;
 - (ii) teen betaling van die voorgeskrewe bedrag vanaf die Uitvoerende Beampste: Landbouprodukstandaarde, Nasionale Departement van Landbou, Privaatsak X258, Pretoria, 0001, Tel: (012) 319-6058 of Faks: (012) 319-6265 verkrygbaar is; en
 - (iii) sewe dae na publikasie van hierdie kennisgewing in werking tree.

E. RADEMEYER**Uitvoerende Beampste: Landbouprodukstandaarde**

(24 May 2002)/(24 Mei 2002)

NOTICE 750 OF 2002**GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for Restitution of Land Rights Act has been lodged by Sigebela Ezekiel Mashele, ID No. 3512315159088 on the Mbombela Location, Ballpoint Street, situated in the Nelspruit Magisterial District, Mpumalanga Province.

Particulars at the time of dispossession:

Mbombela Location situated in Ballpoint Street (whole location).

The Regional Land Claims Commissioner, Mpumalanga Province, will investigate the claim in terms of the provisions of the act, any party who has interest in the above mentioned is hereby invited to submit within 30 days from the date of publication of this notice KRP. 7581 of Mbombela Location.

Any comments or further information should be sent to:

The Regional Land Claims Commissioner
Private Bag X11330
Nelspruit
1200.

Or Corner Henshall and Brandres Street, Home Affairs Building, 3rd Floor.

NCEBA NQANA

Regional Land Claims Commissioner Mpumalanga

(24 May 2002)

NOTICE 751 OF 2002

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT 1994 (ACT 22 OF 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No 22 of 1994), that a claim for the Restitution of Land Rights Act has been lodged by S K Siwela, Id No 4401065190080 in his capacity as a chairperson of the Tenbosch Consolidated Land Claim Communities in the Nkomazi Area. The properties set out below are claims that have been lodged in addition to the information as was already published in the *Gazette Notice 1599* of 23rd July 1999.

Particulars of the properties at the time of dispossession.

The Farms were adjacent to the Farm Tenbosch 162 JU formerly known as Tenbosch 234 JU situated in the Onderberg Area in Barberton Magisterial District, Mpumalanga Province.

Current particulars of the properties:

Glenavon 205 Ju

- ◆ Remaining Extent of the Farm 205 Ju held under T12101/1968 by Dalsrus Landgoed CC [CK92/22658/23]
- ◆ Portion 1 in extent 11.2305 ha held under T59313/1999 by Cilliers Familie Trust 962/99 with B27100/1999, B71128/1999 all in favour of Firststrand Bank Ltd.

The Hippos 192 Ju

- ◆ The Remaining Extent of the Farm 192 Ju in extent 89.3993 ha held under T27988/1989 Br Jooste Marius I.D. No. 4604255072006. With K1374/2001s Glw Farming CC, K143/1957 Rm, K1675/1982s.
- ◆ Portion 1 in extent 800.000 dum—Cons—205, Ju.
- ◆ Portion 2 in extent 295.1759 ha held under T6779/1991 by Transvaal Suiker Ltd. [19052658306] With Ex-306/1998—T6779/1991 Transvaal Suiker Ltd.
- ◆ Portion 3 in extent 84.1836 ha—Cons-Ptn 6,192, 192 Ju.
- ◆ Portion 4 in extent 45.695 ha—Cons-Ptn-8,192 Ju.
- ◆ Portion 5 in extent 45.6582 ha—Cons-Ptn-6,192 Ju.
- ◆ Portion 6 in extent 118.3938 ha held under T51779/1996 by Engels Nico Andre I.D. No. 55069015213086 with B48190/1995, B77357/1992 all in favour of Standard Bank.
- ◆ Portion 7 in extent 11.4480 ha—Cons-Ptn 8,192 ju.
- ◆ Portion 8 in extent 57.1078 sqm. held under T121061/1997 by a J J and J J Potgieter Broers Pty Ltd [197600423507] with B29560/2000 in favour of Laeveld Korporatiewe Bellegings Ltd, B89267/1997 Absa Bank Ltd.

Causeway 577 ju

- ◆ The Remaining extent of the Farm 577 ju in extent 2.1632 sqm. Held under T101762/1996 by your uncles in the Nursery Business CC (CK96/24772/23] with K5091/1994 rm, K824/1981 ls.
- ◆ Portion 1 in extent 9312.0000 sqm. Held under T32152/2000 by Quantum Leap Inv 139 Pty Ltd [992455307] with B12092/2001 Firststrand Bank Ltd.
- ◆ Portion 2 in extent 971.0000 sqm. Held under T32152/2000 by Quantum Leam Inv. 139 Pty Ltd [992455307] with B12092/2001 Firststrand Bank Ltd.
- ◆ Portion 3 in extent 9730.0000 sqm. Held under T32152/2000 by Quantum Leap Inv. 139 Pty Ltd [992455307] with B12092/2001 Firststrand Bank.
- ◆ Portion 4 in extent 9609.000 sqm held under T32152/2000 by Quantum Leap Inv. 139 Pty Ltd [99245507] with B12092/2001 Firststrand Bank Ltd.
- ◆ Portion 5 in extent 9455.0000 sqm held under T32152/2000 by Quantum Leap Inv. 139 Pty Ltd [992455307] with B12092/2001 in favour of Firststrand Bank.
- ◆ Portion 7 in extent 9408.0000 sqm held under T15768/1995 by Doding Jurgen I.D. No 530726.

Richtershoek 599 Ju

- ◆ Remaining extent of the farm 599 ju in extent held under T36565/1997 by AP Scheepers Trust [19970422] with B115234/1997] in favour of Dadellspruit Farms Pty Ltd.

Castilhopolis 425 ju

- ◆ The Remaining Extent of the farm 425 ju in extent 1212.5900 ha held by Tothierrotoe CC [92177523] with B11785/2000, B27207/1996 All in favour of Standard Bank, K1796a/1981s, K5972/1999 rm Ingwe Colliers Ltd, K784/1994 rm, 36667, 4809h.
- ◆ Portion 1 in extent 800.0000 dum—Cons-521, Ju.
- ◆ Portion 2 in extent 800.0000 dum—Cons-522, Ju.
- ◆ Portion 3 in extent 1559.2308 ha held under T3772/1993 with B11785/2000, B76609/1994, B76610/1994 all in favour of Standard Bank.
- ◆ Portion 4 in extent 275.0000 ha—Cons-551 Ju.
- ◆ Portion 5 in extent 275.0000 ha—Cons-551 ju.
- ◆ Portion 6 in extent 32.5328 ha held under T124260/2000 by South African Sugar Assoc.
- ◆ Portion 7 in extent 313.1273 ha held under T18354/2001 by Leopont 352 Prop Pty Ltd [200000785907]

Maurice 392 Ju

- ◆ The Remaining extent of the farm 392 Ju in extent held under T77676/1992. By Hume John Frederick I.D. No 420155482085 with B97704/2001 in favour of Nedcor Bank Ltd, K732/1975s.
- ◆ Portion 1 in extent 800.0000 dum—Cons-385-Ju.
- ◆ Portion 2 in extent 60.5653 ha held under T110722/1996 by the Republic of South Africa.

Oomple 433 ju

- ◆ The Remaining extent 539.2366 ha held under T86072/1996 by Wijdegelen Trust [177/93] with B78879/1996 in favour of Standard Bank Va4442/1996.
- ◆ Portion 1 in extent 81.6383 ha held under T69446/1988 by Elanlou Boerdery Pty Ltd [75/04649/07] with K2320/1988s.

Adrian 439 Ju

- ◆ The Remaining extent of the Farm 439 Ju in extent 199.0433 ha held under T145400/1999 by Weiße Trust [6506/1994] with B72063/1999 in favour of ABSA Bank Ltd.
- ◆ Portion 1 in extent 240.196 ha held under T45382/1993 by Shalimar Boere Pty Ltd [198900018807] with B30123/2001 in favour of Boe Bank.

The Regional Land of Claims Commissioner, Mpumalanga Province, will investigate all claims in terms of the Provisions of the Act, any party who has interest in the above-mentioned Properties is hereby invited to submit within 30 days from the date of publication of this notice Krp12465 Tenbosch.

Any party with interest should send comments or further information to:

The Regional Land Claims Commissioner

Private Bag X11330

NELSPRUIT

1200

Or Corner Henshall and Brandes Streets,

Home Affairs Building

Third Floor

N. Ngana.

Regional Land Claims Commissioner [Mpumalanga]

Submissions may be delivered at:

Home Affairs Buildings

17 Henshall Street

NELSPRUIT

1200

N. NGANA

Regional Land Claims Commissioner

Date: 14 May 2002.

(24 May 2002)

NOTICE 762 OF 2002
SOUTH AFRICAN RESERVE BANK
LOST SHARE CERTIFICATE

Certificate number 809 registered in the name of Ons Eerste Volksbank.

Application has been made to the South African Reserve Bank for the issuing of a new certificate in place of the above-mentioned certificate which has been lost. Notice is hereby given that unless the original certificate is provided to the Bank within four weeks from the date of this notice, a new certificate will be issued and the original certificate will become void.

(24 May 2002)

NOTICE 764 OF 2002
SERVICE STATION RETAIL MARGIN INVESTIGATION FOR THE FINANCIAL YEAR 1 MARCH 2001 TO
28 FEBRUARY 2002 AND 1 MARCH 2002 TO 28 FEBRUARY 2003

TERMS OF REFERENCE

1. INTRODUCTION

Government prescribes the price of petrol and the retail margin is a controlled element in the price of petrol. The retail margin is calculated on the basis of an investigation into the driveway-related activities of service stations.

2. SCOPE OF WORK AND METHODOLOGY

The contractor is expected to perform a cost survey of the proposed sample of 100 service stations in line with the guidelines at a sample of service stations in terms of locality, turnover and category.

The sample, number of service stations per category, the category that represents the most service stations, geographical location and turnover of the service stations, will be determined in conjunction with the Department of Minerals and Energy, the Fuel Retailers Association and the Retail Motor Industry Organisation. The following categories would be applicable.

Category	Liter sales Per month
1	1 to 150 000
2	150 001 to 300 000
3	300 001 to 450 000
4	450 001 to 600 000
5	600 001 to 750 000
6	750 001 to 900 000
7	900 001 to 1 050 000
8	1 050 001 and more

Closing date 31 May 2002 at 10:00. Terms of reference are obtainable from Mr Boy Dreyer at Room C414, Mineralia Centre, Contact No. (012) 317-9223, corner of Andries and Visagie Streets.

(24 May 2002)

NOTICE 765 OF 2002
INVESTIGATION (DESK TOP STUDY) INTO THE OPTIMUM FUTURE OCTANE GRADE STRUCTURE FOR
SOUTH AFRICA

The Directorate: Petroleum wishes to invite tenders for the above investigation. The terms of reference for the investigation can be obtained from Mr H. T. Burger. Enquiries may also be addressed to Mr Burger at Tel. (012) 317-9114. The closing date for the tender is 15 June 2002.

Closing date 15 June 2002. Terms of reference for the investigation are obtainable from Mr H. T. Burger and enquiries can be addressed to Mr H. T. Burger at (012) 317-9114 at DME, Mineralia Centre, Pta, Room No. C400, corner of Andries and Visagie Streets.

H.T. BURGER

Director: Petroleum

(24 May 2002)

NOTICE 772 OF 2001**DEPARTMENT OF TRANSPORT**

AIR SERVICE LICENSING ACT, 1990 (ACT No. 115 OF 1990)

APPLICATIONS FOR THE GRANT OR AMENDMENT OF DOMESTIC AIR SERVICE LICENCES

Pursuant to the provisions of section 15 (1) (b) of Act No. 115 of 1990 and regulation 8 of the Domestic Air Services Regulations, 1991, it is hereby notified for general information that the application details of which appear in the Schedule, will be considered by the Air Service Licensing Council.

Representations in accordance with section 15 (3) of Act No. 115 of 1990 in support of, or in opposition to, an application, should reach the Air Service Licensing Council, Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 21 days of the date of publication hereof.

SCHEDULE**APPLICATION FOR THE AMENDMENT OF THE AIR SERVICE LICENCE**

(A) Full name and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) The Class and number of license in respect of which the amendment is sought. (D) Type of air service and the amendment thereto which is being applied for. (E) Category of aircraft and the amendment thereto which is being applied for. (F) Amendment referred to in section 14 (2) (b) to (e).

(A) Executive Aerospace Operations (PTY) LTD, Executive Aerospace. (B) Durban International Airport, Durban. (C) Class: II; N131D & S271D. (D) Type: N1 & N2. (E) Category: A1, A2, A3 & A4. (F) Changes to the Management Plan: Mr A Bustin—Responsible Person: Air Service Safety Officer.

APPLICATION FOR A GRANT OF AN AIR SERVICE LICENCE

(A) Full name and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of air service to which application applies. (E) Category of aircraft to which application applies.

(A) Lets Trade 1037 CC, Mpatamacha. (B) Grootfontein Farm, Vaalwater. (C) Class: III. (D) Type: G10. (E) Category: H12.
(24 May 2002)

NOTICE 758 OF 2002**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Johannes Theodorus Crouse, Deputy Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **Winelands Farm Workers' Union (WFWU)** has been registered as a trade union with effect from 14 May 2002.

J. T. CROUSE**Deputy Registrar of Labour Relations****KENNISGEWING 758 VAN 2002****DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

REGISTRASIE VAN 'N VAKBOND

Ek, Johannes Theodorus Crouse, Adjunkregistrator van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **Winelands Farm Workers' Union (WFWU)** met ingang van 14 Mei 2002 as 'n vakbond geregistreer is.

J. T. CROUSE**Adjunkregistrator van Arbeidsverhoudinge**

(24 May 2002)/(24 Mei 2002)

00226846—C

NOTICE 773 OF 2002**DEPARTMENT OF LAND AFFAIRS****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994
(ACT No. 22 OF 1994), AS AMENDED**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 22 of 1994, as amended, that a claim for the restitution of land rights has been lodged on the following farms:

Westfalia 484 LT; Platland 401 LT; Driehoek 400 LT; Zwartkoppies 388 LT, Portion 2, Portion 5, Remainder; Kortfontein 390 LT, Portion 3; Spitsrand 422 LT; Waterval 389 LT; Gembokspruit 349 LT; Gembokspruit 372 LT; Boekenhoutbult 385 LT; Koedoesrivier 386 LT; Terpentynbult LT; Grootrivier 369 LT; Dieplaagte 348 LT; Dorsbult 387 LT; Witkrans 421 LT; Mooihoek 402 LT; Wagendrift 383 LT; Leeuwdraai 365 LT; Vlaktefontein 366 LT; Klipdrift 367 LT; Boomplaats 408 LT; Roodevlakte 416 LT; Kranskop 417 LT; Boschoek 415 LT; Donkerval 405 LT; Vaalkrans 413 LT; Goedgelegen 409 LT; Piessangkop 448 LT; Vreedsaam 882 LS; Portion 0 of Mooketsi 376 LT; Portion 2 of Rietrivier 373 LT; Portion 35 of Mooketsi 376 LT; Portion 28 of Mooketsi 376 LT; Portion 25 of Mooketsi 376 LT; Portion 2 of Zwartkoppies 388 LT; Portion 3 of Kortfontein 390 LT; Portion 3 of Driehoek 400 LT; Mieliekloof 505 LT; Vrystaat 437 LT; Mooifontein 380 LT in the Magisterial District of Mopani in the Limpopo Province.

The claim was lodged by Mr Jaku Johannes Maake and Mr Raphete Wilson Maake on behalf of the members of the Bakgaga Ba Maupa Community. The Bakgaga Ba Maupa Community is claiming the following farms:

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
1. Boekenhoutbult 385 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Bertie van Zyl Trust	T 98793/1997	173,8163 h.....	B 20695/2001 B 77339/1997 B 77340/1997 K 2138/1977S K 6020/1999S LT, 385
2. Boekenhoutbult 385 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Bertie van Zyl Trust	T 98793/1997	34,1213 h.....	B 20695/2001 B 77339/1997 B 77340/1997 K 2138/1977S K 6020/1999S LT, 385, 1
3. Boekenhoutbult 385 LT Portion 2	Bertie van Zyl Trust	T 98793/1997	385,9005 h.....	B 20695/2001 B 77339/1997 B 77340/1997 K 2138/1977S K 6020/1999S LT, 385, 2
4. Boekenhoutbult 385 LT Portion 3	Bertie van Zyl Trust	T 98793/1997	28,24413 h.....	B 20695/2001 B 77339/1997 B 77340/1997 K 2138/1977S K 6020/1999S LT, 385, 3
5. Boekenhoutbult 385 LT Portion 5	Pohl, Montaque Marinus	T 27632/1995	347,6190 h.....	B 20695/2001 LT, 385, 5 B 29125/1995 B 94047/1995
6. Boomplaats 408 LT, Portion 2 (Remaining Extent)	Rensburg, Adriaan Willem Janse Van	T10098/1975	252,5340 h.....	B 22907/1985 B 2637/1988 B 57072/1986 B 60497/1985 B 8910/1982 K 6019/1999S K 685/1982 K 858/1975S K 859/1975RM LT, 408, 2

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
7. Boomplaats 408 LT Portion 3	Rensburg, Adriaan Willem Janse Van	T 9454/1982	252,5339 h.....	B 22907/1985 B 2637/1988 B 57072/1986 B 60497/1985 B 8910/1982 K 6019/1999S K 685/1982 LT, 408, 3
8. Boschhoek 415 LT Portion 1	Boschhoek Landgoed (Pty) Ltd	T 94078/1999	348,8997 h.....	B 17172/2000 B 17270/2000 B 43444/1999 I-19435/2001AT K 3997/1999S LT, 415, 1
9. Boschhoek 415 LT Portion 2	Lizamore Francis Harm Ignatius du Plessis	T14323/1983	91,9387 h.....	LT, 415, 2
10. Boschhoek 415 LT Portion 3	Feltre Holdings (Pty) Ltd	T38870/1974	85,6532 h.....	K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 415, 3
11. Dieplaagte 348 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98799/1997	336,4789 h.....	B 77344/1997 LT, 348
12. Dieplaagte 348 LT Portion 1	Grootboom Boerdery (Pty) Ltd	T 98807/1997	327,1956 h.....	B 85439/1997 LT, 348, 1
13. Donkerval 405 LT Portion 0 ... Portion 1.....	Donkerval Boerdery (Pty) Ltd Kriek, Louis Isabella Ferreira, Nicolaas Janse van Rensburg	T98800/1997	700,2663 h..... 513,9192 h.....	B 50397/2001 K 3997/1999S K 3808/1986
14. Dorstbult 387 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Flotow (Pty) Ltd	T 85993/2001	482,8931 h.....	LT, 387
15. Dorstbult 387 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Anton Pohl Testamente Trust	T 62813/1990	167,6085 h.....	K 1965/1992S K 4912/1997S LT, 387, 1
16. Dorstbult 387 LT Portion 2	Pohl Montaque Marinus	T 62812/1990	302,5771 h.....	B 20518/12000
17. Dorsbult 387 LT	Ernst Alfred Fleisschmann (ID 350410 5008 005)	T 23198/1982	482,8931 h.....	No data
18. Driehoek 400 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Venter, Jacobus Daniel	T 58813/1980	108,2547 h.....	B 19228/1986 B 38282/1984 B 59733/1983 B 71688/1980 I-8091/1987AT-4002/8 K 3142/1980S LT, 400
19. Driehoek 400 LT Portion 2	Dicke, Johann Gottfried Theodor	T 80394/1988	96,9539 h	B 91374/1988 K 1052/1985S LT, 400, 2

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
20. Driehoek 400 LT Portion 2	Venter, Jacobus Willem	T 31370/1981	85,6532 h.....	B 47195/1998 I-17241/2001AT K 1274/1983S VA 1643/91-B 28331/85 VA 1992/91-B 29460/81 LT, 400, 3
21. Driehoek 400 LT Portion 4	Driehoek 400 Boerdery CC	T 51229/1988	96,9539 h.....	B 50954/1998 VA 2421/1993 LT, 400, 4
22. Driehoek 400 LT Portion 5	Venter, Jacobus Daniel	T 58813/1980	108,2546 h.....	B 19228/1986 B 38282/1984 B 59733/1983 B 71688/1980 I-8091/1987AT-4002/8 K 3142/1980S LT, 400, 5
23. Driehoek 400 LT Portion 3	J W Winter.....	T 14516/1980	85,6532 h.....	B 47195/1998 I-17241/2001AT K 1274/1983S VA 1643/91-B 28331/85 VA 1992/91-B 29460/81 LT, 400, 3
24. Driehoek 400 LT Portion 6	Vuuren Barend Marthinus Jansen Van	T 52826/1987	85,6532 h.....	B 18398/2001 LT, 400,6
25. Gembokspruit 349 LT Portion 1	Paardedood Boerdery Pty (Ltd)	T 91449/1997	223,2468 h.....	B 13971/1999 K 2863/1971 S K 631/1980 S LT, 349,1
26. Gembokspruit 349 LT Portion 2	Paardedood Boerdery Pty (Ltd)	T 91449/1997	204,1273 h.....	B 13971/1999 K 1428/1983 S K 1591/1989 S K 576/1956 S LT, 349,2
27. Gembokspruit 349 LT Portion 3 (Remaining Extent)	Basson Petrus Jacobus	T 48082/1980	80,7584 h.....	K 2573/1980 S K 576/1956 S LT, 349,3
28. Gembokspruit 372 LT Portion 1	Matomahoek Boerdery Pty (Ltd)	T 98799/1997	224,6155 h.....	B 77343/1997 B 6158/1993 B 134/1987 B 28294/1983 B 11684/1982 B 58532/1980
29. Gembokspruit 372 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Matomahoek Boerdery Pty (Ltd)	T 89210/1997	277,0367 h.....	I-17750/2000C I-17751/2000C K 2138/1977S K 6020/1999S LT, 372

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
30. Gembokspruit 372 LT Portion 1	Matomahoek Boerdery Pty (Ltd)	T 98799/1997	244,6155 h.....	B 77343/1997 K 1577/1950S K 6020/1999S LT, 372,1
31. Gembokspruit 372 LT Portion 2	Matomahoek Boerdery Pty (Ltd)	T 98799/1997	8922,0000 sqm	B 77344/1997 K 2138/1977S K 6020/1999S LT, 372,3
32. Gembokspruit 372 LT Portion 3	Matomahock Boerdery (Pty) Ltd	T 98799/1997	171,3064 h.....	B 77343/1997 K 1577/1950S K 6020/1999S LT, 372,3
33. Gembokspruit 349 LT Portion 4 (Remaining Extent)	No Data Available	No data available.....	207,3309 h.....	Cons-Ptn 9, 349, LT LT, 349,4
34. Gembokspruit 349 LT Portion 5 (Remaining Extent)	Jordaan Priscilla	T 49136/1996	202,6435 h.....	I-10125/1996C K 188/1983 S LT, 349,5
35. Gembokspruit 349 LT Portion 6	Rolvark Trust	T 90364/2001	27,5745 h.....	B 60468/2001 LT, 349,6
36. Gembokspruit 349 LT Portion 7	Coetsee Abraham Petrus Corolus	T 65994/1998	4,3855 h.....	B 40910/2001 B 95333/1988 VA 3768/2001 LT, 349,7
37. Gembokspruit 349 LT Portion 9 (Remaining Extent)	Paardedood Boerdery Pty (Ltd)	T 89212/1997	149,8931 h.....	B 13971/1999 K 3769/1984S LT, 349,9
38. Gembokspruit 349 LT Portion 10	Paardedood Boerdery Pty (Ltd)	T 91449/1997	85,6532 h.....	B 13971/1999 K 4/1988S LT, 349,10
39. Gembokspruit 349 LT Portion 11	Paardedood Boerdery Pty (Ltd)	T 91449/1997	42,8266 h.....	B 13971/1999 K 5/1988S LT, 349,11
40. Gembokspruit 349 LT Portion 12	Paardedood Boerdery Pty (Ltd)	T 89212	36,6035 h.....	B 13971/1999 LT, 349,12
41. Gembokspruit 349 LT	Paardedood Boerdery Pty (Ltd) (73/07947/07)	T 98808/19897	226,4131 h.....	B 13971/1999 LT, 349,13
42. Gembokspruit 349 LT	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd (97/06892/07)	T 89210/1997	277,0367 h.....	K 922/1950S LT, 36
43. Goedgelegen 409 LT	Heinrech Max Joseph Alteroxel—consolidated	T 27963/1963	Consolidated to 566 LT.	No data
44. Grootrivier 369 LT	Dante Ottorino Pagani	T 24107/1971	288,8026 h.....	K 922/1950/S
45. Klipdrift 367 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Chris Roodt CC	T 50384/1994	89,1650 h.....	B 54746/1994 B 99211/1997 VA 7994/1997 LT, 367
46. Klipdrift 367 LT Portion 1	Pohl Georgina Sarahann	T 31393/1984	369,6150 h.....	B 28295/2000 LT, 367,1

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
47. Klipdrift 367 LT Portion 2	Chris Roodt CC	T 50384/1994	117,3449 h	B 54746/1994 B 99211/1997 VA 7994/1997 LT, 367,2
48. Klipdrift 367 LT Portion 3	Chris Roodt CC	T 50384/1994	85,6532 h	B 54746/1994 B 99211/1997 VA 7994/1997 LT, 367,3
49. Klipdrift 367 LT Portion 4	Voorspoed Boerdery Trust	T 59553/1997	87,4091 h	B 25751/2000 B 49180/1997 LT, 367,4
50. Koedoesrivier 386 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Koedoesrivier Boerdery Pty (Ltd)	T 98801/1997	266,5500 h	B 50397/2001 K 2138/1977 S LT 386,1
51. Koedoesrivier 386 LT Portion 2	Koedoesrivier Boerdery Pty (Ltd)	T 98801/1997	16,3255 h	B 50397/2001 K 2138/1977S LT, 386,1
52. Koedoesrivier 386 LT Portion 3 (Remaining Extent)	Koedoesrivier 386 Landgoed Pty (Ltd)	T 84422/2000	155,6813 h	B 44228/2000 LT, 386,3
53. Koedoesrivier 386 LT Portion 5	Koedoesrivier Boerdery Pty (Ltd)	T 98801/1997	283,2981 h	B 50397/2001 K 2138/1977S LT, 386,5
54. Koedoesrivier 386 LT Portion 6 (Remaining Extent)	Koedoesrivier 386 Landgoed Pty (Ltd)	T 84422/2000	21,4133 h	B 44228/2000 LT, 386,6
55. Koedoesrivier 386 LT Portion 7	Koedoesrivier Boerdery Pty (Ltd)	T 98801/1997	256,9596 h	B 50397/2001 LT, 386,7
56. Koedoesrivier 386 LT Portion 8	Koedoesrivier 386 Landgoed Pty (Ltd)	T 84422/2000	20,7572 h	B 44228/2000 LT, 386,8
57. Koedoesrivier 386 LT Portion 9	Koedoesrivier 386 Landgoed Pty (Ltd)	T 84422/2000	64,2399 h	B 44228/2000 LT, 386,9
58. Kortfontein 390 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Hlayisi Toyhawani Magdeline	T 29480/1997	428,2660 h	LT, 390
59. Kortfontein 390 LT Portion 3	Winter Familie Trust (Reg. No. IT 7302/95)	T 29257/94	276,0908 h	B 47194/1998 LT, 390,3
60. Kortfontein 390 LT Portion 3 (Remaining Extent)	Winter Familie Trust	T 50988/1998	276,0908 h	B 47194/1998 LT, 390,3
61. Kortfontein 390 LT Portion 4 (Remaining Extent)	Loots Johannes Hendrik	T 45309/1982	216,9447 h	K 2654/1989 PC LT, 390,4
62. Kranskop 417 LT	Piet Hattingh (551018 5123 018)	T 113077/1999	70,7253 h	K 1378/1980S VA 5153/1999 VA 5154/1999 AT 2493/965-1165/65-4 LT, 417
63. Kranskop 417 LT Portion 1	Boschplaats Boerdery Pty (Ltd)	T89213/1997	275,4464 h	B 50397/2001 LT, 417,1

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
64. Kranskop 417 LT Portion 2	Lizamore Francis Harm Ignatius du Plessis	T 14660/956	70,7279 h	VA 144/1989-T 14323/83 LT, 417,2
65. Kranskop 417 LT Portion 3	Badenhorst Daniel Francois du Toit	T 12430/1985	70,7239 h	VA 6779/1999 VA 6776/1998 LT, 417,3
66. Kranskop 417 LT Portion 4	Feltre Holdings Pty (Ltd)	T 38868/1974	70,7253 h	LT, 417,4
67. Leeuwdraai 365 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Pieter Duvenage Trust	T 7294/1997	788,7746 h	B 17364/1987 B 61876/2001 B 7043/1997 B 83777/1997 B 91582/1998 LT, 365
68. Mieliekloof 505 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Walt Magdalena Martha	T 56765/2000	45,2354 h	LT 505
69. Mieliekloof 505 LT Portion 1	Transfeather Pty Ltd.....	T 83703/1993	343,4541 h	1-18657/1993C-T 51240 LT, 505,1
570. Mieliekloof 505 LT Portion 2	Hans Merensky Holdings	T 72380/1993	192,0893 h	LT, 505,2
71. Mieliekloof 505 LT Portion 4 (Remaining Extent)	Long Anthony John Howard	T17554/1997	26,6092 h	B 16740/1997
72. Mieliekloof 505 LT Portion 5 ..	Deventer Petrus Benhardus	T 20750/1982	29,9786 h	B 109885/1992 LT,505,5
73. Mieliekloof 505 LT Portion 7 ..	Magdalena Martha van der Walt	T 26640/1987	29,0654 h	LT,505,7
74. Mieliekloof 505 LT Portion 8 ..	Rosenbaum Helga Salomea	T 29573/1959	21,4133 h	LT,505,8
75. Mieliekloof 505 LT	Stefanus Johannes Cloete	T 7437/1980	45,2354 h	No data
76. Mooketsi 376 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Jachtpad Boerdery Pty (Ltd)	T 126591/2000	17,5202 h	B 28034/2000 B 35152/2001 K 1151/1978S K 1152/1978S K 1593/1985S K 1982/1992S K 454/1991S K 6377/1994S LT,376
77. Mooifontein 380 LT	Willem Ernst Wide-mann	T 37489/1999	150,2951 h	B 18266/1999 Landbank
78. Mooihoek 402 LT	White Bat Estates (Pty) Ltd (68/12725/07)	T 2262/1969	428,7157 h	B 10167/1992 B 13899/1982 LT,402
79. Mooketsi 376 LT Portion 2 (Remaining Extent)	Jachtpad Boerdery Pty (Ltd)	T 3491/1932	3,1403 h	LT,376,2
80. Mooketsi 376 LT Portion 3 (Remaining Extent)	Transnet Ltd	T 3491/1932	2656,0000 sqm	LT,376,3

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
81. Mooketsi 376 LT Portion 4 (Remaining Extent)	Transnet Ltd	T 1696/1932	1,0381 h	LT,376,4
82. Mooketsi 376 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Mooketsi Plase Besigheidstrust	T 41221/2000	326,4933 h	B 35151/2001 B 35152/2001
83. Mooketsi 376 LT Portion 7 (Remaining Extent)	Bunkerhills Inv 333 Pty Ltd			B 35151/2001
84. Portion 8.....	Not available.....	T 115264/2000.....	1,1349 h	B 62092/2000
85. Mooketsi 376 LT Portion 9	Stagen Ignatius Christiaan	Not available	Not available ...	Cons-381, LT LT,376,8
86. Mooketsi 376 LT Portion 11 ...	Bertie van Zyl Pty Ltd...	T 72448/1998	8,5653 h	LT,376,9
87. Mooketsi 376 LT Portion 12 ...	Bertie van Zyl Pty Ltd...	T 43434/1990	8,5653 h	K 6020/1999S
88. Mooketsi 376 LT Portion 14 ...	Haynes Erwin Ward.....	T 14985/1989	8,5653 h	K 3021/1987S K 6020/1999S K 771/1955S LT,376,12
89. Mooketsi 376 LT Portion 15 ...	Mooketsi Boere vereniging	T 13175/1984	8,9276 h	B 16929/2000
90. Mooketsi 376 LT Portion 17 ...	Transnet Ltd	T 18878/1961	9271,0000 sqm	B 56307/1998 K 772/1955S LT,376,15
91. Mooketsi 376 LT Portion 18 Remaining Extent	Transnet Ltd	T 1369/1964	5,9487 h	LT,376,17
92. Mooketsi 376 LT Portion 19 ...	Grobler Dirk Hermanus	T 39320/1984	8,5653 h	B 16484/1999 B 83141/1990 B 92114/1989 B 98115/2001 LT,376,19
93. Mooketsi 376 LT Portion 20 (Remaining Extent)	Jachtpad Boerdery Pty (Ltd)	T 19621/2000	12,8480 h	B 28034/2000 LT,376,20
94. Mooketsi 376 LT Portion 21 (Remaining Extent)	Jachtpad Boerdery Pty (Ltd)	T 19621/2000	21,4579 h	B 28034/2000 LT,376,21
95. Mooketsi 376 LT Portion 22 ...	Jachtpad Boerdery Pty (Ltd)	T 19621/2000	8,5653 h	B 28034/2000 LT,376,22
96. Mooketsi 376 LT Portion 24 ...	Jachtpad Boerdery Pty (Ltd)	T 19621/2000	29,9786 h	B 28034/2000 LT,376,24
97. Mokeetsi 376 LT Portion 25 ...	Mokeetsi Plase Besigheidstrust	T 84331/1999	361,8095 h	B 35151/2001 B 35152/2001 LT,376,25
98. Mokeetsi 376 LT Portion 26 ...	Bertie van Zyl Pty (Ltd)	T93972/1998	1,0213 h	B 75980/1998 LT,376,26
99. Mokeetsi 376 LT Portion 27 ...	Transnet Ltd.....	T 16957/1966	2,9330 h	LT,376,27
100. Mokeetsi 376 LT Portion 28 ...	Mokeetsi Plase Besigheidstrust	T 3110/1999.....	339,0000 sqm.	LT,376,28
101. Mokeetsi 376 LT Portion 29 ...	Chambers Richard Frederick	G 386/1965.....	5211,0000 sqm	LT,376,29

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
102. Mokeetsi 376 LT Portion 31 ...	Erf 66 Duivelskloof Pty (Ltd)	T54235/1998	1,5036 h	B 50426/1998 B 68514/1986 B 9469/1986 K 2308/1976S VA 756/1976-9081/72T LT,376,31
103. Mokeetsi 376 LT Portion 32 (Remaining Extent)	Telkom SA Ltd	T 7301/1973	932,0000 sqm .	VA 10176/2001 LT,376,32
104. Mokeetsi 376 LT Portion 33 ...	Eskom.....	T 41219/2000	1,5000 h	No data available
105. Mokeetsi 376 LT Portion 34 ...	Mookeetsi Plase Besigheidstrust	T 41221/2000	3329,0000 h	K 4330/1986S
106. Mokeetsi 376 LT Portion 35 ...	Mookeetsi Plase Besigheidstrust	T 41221/2000	1896,0000 h	K 4330/1986S
107. Mokeetsi 376 LT Portion 38 ...	Bunkerhills Inv 333 Pty (Ltd)	T 115264/2000.....	2053,0000 sqm	B 62092/2000
108. Mokeetsi 376 LT Portion 39 ...	Mokeetsi Boerevereniging	T 86820/1991	7633,0000 sqm	B 100585/1991
109. Mokeetsi 376 LT Portion 40 ...	Transnet Ltd.....	T 96967	4,4911 h.....	No data available
110. Mokeetsi 376 LT Portion 41 ...	Transnet Ltd.....	T 96964	698,0000 sqm .	No data available
111. Mokeetsi 376 LT Portion 42 ...	Transnet Ltd.....	T 28161/2000	8481,0000 sqm	I-7228/2000C
112. Mokeetsi 376 LT Portion 43 ...	Eskom.....	T41220/2000	1,2335 h	No data available
113. Mooifontein 380 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Weidemann Willem Ernst	T 37489/1999	150,2951 h	B 18266/1999 LT,380
114. Mooifontein 380 LT Portion 1	Mookeetsi Valleï Boerdery Pty (Ltd)	T 56722/1999	213,9546 h	B 17271/2000 B 17269/2000 B 17272/2000 B 25949/1999 B 25950/1999 I-19438/2001 at LT,380,I
115. Mooifontein 380 LT Portion 2	Avonrood Trust.....	T 115169/1997.....	158,3270 h	B 37820/1998 B 78500/2000 B 88544/1997 LT,380,2
116. Mooifontein 380 LT Portion 3	Kampman Isabella Maria Johanna Catharina Kampman Willem Frederick	T 100283/1993	195,4537 h	B 110408/1993 K 2004/1986S LT,380,3
117. Mooifontein 380 LT Portion 4 (Remaining Extent)	Avonrood Trust.....	T 115169/1997.....	69,9234 h	B 37820/1998 B 78500/2000 B 88544/1997 LT,380,4

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
118. Mooifontein 380 LT Portion 9	Mooketsi Vallei Boerdery Pty (Ltd)	T 56723/1999	73,8661 h.....	B 17270/2000 B 17269/2000 B 17271/2000 B 17272/2000 B 25949/1999 B 25950/1999 I-19438/2001 at From-Pms 7 & 8 380, LT
119. Mooihoek 402 LT Portion 0 (Remaining Extent)	White Bat Estates (Pty) Ltd	T 2262/1969	428,7152 h.....	B 101676/1992 B 13899/1982 LT, 402
120. Mooihoek 402 LT Portion 1	White Bat Estates (Pty) Ltd	T 2262/1969	264,6684 h.....	B 101676/1992 B 13899/1982 LT, 402, 1
121. Mooihoek 402 LT Portion 2	Vosloo, Stephanus Cornelius	T 46508/1983	428,2660 h.....	K 1508/1991S K 7239/1983S K 7239/1994S LT, 402, 2
122. Platland 401 Portion 0 (Remaining Extent)	Heerden, Douglas William Van	T 85369/1989	110,1350 h.....	B 86515/1996 B 87006/1998 B 90703/1989 K3078/1981S K 405/1991S K 5057/1994S VA 9301/1998 LT, 401
123. Pissangkop 448 LT Portion 0	Hans Merensky Holdings (Pty) Ltd	T 22472/1949	449,8121 h.....	LT, 448
124. Rietrivier 373 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98813/1997	243,7237 h.....	I-20665/1996C— T 10072 K 2579/1999S K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 373
125. Rietrivier 373 LT Portion 1	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98813/1997	1,7131 h.....	K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 373, 1
126. Rietrivier 373 LT Portion 2 (Remaining Extent)	Mookeetsi Plase Besigheidstrust	T 41221/2000	62,7239 h.....	B 35151/2001 B 35152/2001 K 1951/2000S LT, 373, 2
127. Rietrivier 373 LT Portion 3	Transnet Ltd	T 4714/1917	2284,0000 sqm	LT, 373, 3
128. Rietrivier 373 LT Portion 4	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98799/1997	255,2456 h.....	B 77343/1997 K 6020/1999S LT, 373, 4
129. Rietrivier 373 LT Portion 5	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98796/1997	98,9380 h.....	B 77341/1997 B 85376/2001 K 6020/1999S LT, 373, 5
130. Rietrivier 373 LT Portion 6 (Remaining Extent)	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98796/1997	96,8510 h.....	B 77341/1997 B 85376/2001 K 6020/1999S LT, 373, 6

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
131. Rietrivier 373 LT Portion 7	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98796/1997	97,0600 h	B 77341/1997 B 85376/2001 K 6020/1999S LT, 373, 7
132. Rietrivier 373 LT Portion 8 (Remaining Extent)	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98813/1997	38,8532 h	I-20665/1996C— T 10072 K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 373, 8
133. Rietrivier 373 LT Portion 9	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98813/1997	2,1432 h	K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 373, 9
134. Rietrivier 373 LT Portion 11 (Remaining Extent)	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98813/1997	33,1462 h	I-20666/1996C— T 42389 K 3997/1999S K 6020/1999S VA 5859/1997 LT, 373, 11
135. Rietrivier 373 LT Portion 12	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98796/1997	21,4133 h	B 77341/1997 K 3997/1999S K 6020/1999S
136. Rietrivier 373 LT Portion 13	Matomahoek Boerdery (Pty) Ltd	T 98813/1997	29,5891 h	K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 373, 13
137. Rietrivier 373 LT Portion 14	Transnet Ltd	T 87007/2000	1,5160 h	No data available
138. Rietrivier 373 LT Portion 15	Transnet Ltd	T 42092/1996	2,0939 h	No data available
139. Rietrivier 373 LT Portion 16	Transnet Ltd	T 42092/1996	9399,0000 sqm	No data available
140. Rietrivier 373 LT Portion 17	Transnet Ltd	T 42092/1996	8610,0000 sqm	No data available
141. Rietrivier 373 LT Portion 18	Transnet Ltd	T 115053/1996	8890,0000 sqm	No data available
142. Rietrivier 373 LT Portion 19	Transnet Ltd	T 115053/1996	1,0769 h	No data available
143. Rietrivier 373 LT Portion 20	Transnet Ltd	T 115053/1996	4384,0000 sqm	No data available
144. Rietrivier 373 LT Portion 21	Transnet Ltd	T 115053/1996	6051,0000 sqm	No data available
145. Rietrivier 373 LT Portion 22	Transnet Ltd	T 115053/1996	8439,0000 sqm	No data available
146. Rietrivier 373 LT Portion 23	Transnet Ltd	T 115053/1996	628,0000 sqm	No data available
147. Rietrivier 373 LT Portion 24	Transnet Ltd	T 115053/1996	2,1452 h	No data available
148. Rietrivier 373 LT Portion 25	Transnet Ltd	T 115053/1996	2,7036 h	No data available
149. Roodevlakte 416 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Boschplaats Boerdery (Pty) Ltd	T 89213/1997	368,6114 h	B 50397/2001 K 1378/1980S K 3997/1999S LT, 416

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
150. Roodevlakte 416 LT Portion 1	Strijdom, Juliana.....	T 31695/1985	54,2798 h.....	LT, 416, 1
151. Schuinskloof 882 LS Portion 0 (Remaining Extent)	Monyamane Communal Prop. Assoc	T 106655/1997	283,0796 h.....	K 6118/1997 RM
152. Schuinskloof 882 LS Portion 1	Nooitgedacht Landgoed Trust	T 60914/1997	283,0782 h.....	B 50136/1997 B 63681/2000 K 3122/1978RM K 3223/1974PC VA 2954/1997
153. Spitsrand 422 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Theo Dicke (Pty) Ltd	T 46905/1981	461,0326 h	I-14464/1995C— T 46905
154. Spitsrand 422 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Spitsrand Trust	T 111690/2000	299,6817 h.....	K 1972/1996S K 3708/1991S VA 23733/2000 LT, 422, 1
155. Spitsrand 422 LT Portion 2	Transnet Ltd	T 853070/1995	7554,0000 sqm	No data available
156. Spitsrand 422 LT Portion 3	Kampman, Isabella Maria Johanna Catharina Kampman, Willem Frederik	T 36689/1997	161,3509 h	B 33053/1997 CL—Northern DC
157. Terpentynbult 368 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Coetsee, Abraham Petrus Corolus	T 56119/1988.....	171,3064 h	B 60665/2001 B 92633/1995 LT, 368
158. Terpentynbult 368 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Coetsee, Abraham Petrus Corolus	T 19361/2001	171,3064 h.....	K 90/1948 RM LT, 368, 1
159. Terpentynbult 368 LT Portion 3	Coetsee Abraham Petrus Corolus	T 65994/1996	341,9498 h.....	B 40910/2001 B 95333/1998 VA 3766/2001 LT, 368, 3
160. Terpentynbult 368 LT Portion 4	Montina Trust.....	T 51932/1996	176,6433 h.....	B 50421/1996 B 58130/2000 K 23/1980S LT, 368, 4
161. Terpentynbult 368 LT Portion 5	Koedoesrivier Boerdery (Pty) Ltd	T 98801/1997	82,2271 h.....	B 50397/2001 LT, 368, 5
162. Vaalkrans 413 LT Portion 0	Walt, Martha Barbara Van Der	T 3648/1950	901,1502 h.....	LT, 413
163. Vlaktefontein 366 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Flotow (Pty) Ltd	T 7762/1982	343,0568 h.....	LT, 366
164. Vlaktefontein 366 LT Portion 1	Flotow (Pty) Ltd	T 7762/1982	229,5506 h.....	LT, 366, 1
165. Vreedsaam 882 LS.....	Rein Nofke (Pty) Ltd (64/09751/07)	T 54749/1986	563,4881 h.....	No data
166. Vrystaat 437 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Villiers Jakob Isak DE ..	T 29146/1991	106,5464 h.....	B 33557/1991 B 47029/1996 I-9172/1995C-B 33557/ K 1536/1974S Cl-Duiwelskloof VCP LT, 437

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
167. Vrystaat 437 LT Portion 1 (Remaining Extent)	Duivelskloof/Ga-Kgapane Transitional Local Council Duivelskloof/Ga-Kgapane Transitional Local Council	T 14331/1947 T 86820/1998	71,3717 h	I-563/1996LG-951221 K 4222/1998S K 660/1976S CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 1
168. Vrystaat 437 LT Portion 2 (Remaining Extent)	Mun Duivelskloof	T 27281/1971	58,2059 h	I-13186/1995C-T 27281 CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 2
169. Vrystaat 437 LT Portion 3 (Remaining Extent)	Adams David McBeth	T 11581/1946	23,9193 h	K558/1974S CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 3
170. Vrystaat 437 LT Portion 4 (Remaining Extent)	Lofdal Trust	T 114490/1996	5,6907 h	I-13505/1995C-B 34552 LT, 437, 4
171. Vrystaat 437 LT Portion 5	Lofdal Trust	T 114490/1996	6,3855 h	I-13505/1995C-B 34552 LT, 437, 5
172. Vrystaat 437 KT Portion 6 (Remaining Extent)	Adams David McBeth	T 28543/1955	2,3056 h	CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 6
173. Vrystaat 437 KT Portion 7	Adams David McBeth	T 29918/1979	5,2177 h	CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 7
174. Vrystaat 437 KT Portion 8	Timber Trust	T 59227/1988	116,4284 h	LT, 437, 8
175. Vrystaat 437 KT Portion 9 (Remaining Extent)	King's Court Trust	T 77721/1995	36,5602 h	CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 9
176. Vrystaat 437 KT Portion 11	Mun Duivelskloof	T 27281/1971	58,2142 h	I-13186/1995 C-T 27281 K 1304/1985 C CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 11
177. Vrystaat 437 KT Portion 14 (Remaining Extent)	Hill Klinkert Boerdery CC	T 119687/2000	67,3224 h	B 35/2002 B 65164/2000 K 1583/1974S CL-Duiwelskloof VCP LT, 437, 14
178. Vrystaat 437 KT Portion 15 (Remaining Extent)	Toulou Michael Neophitou	T 10826/1999	81,0756 h	B 5759/1999 K 1304/1985 S CL-Duiwelskloof VC LT, 437, 15

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
179. Vrystaat 437 KT Portion 16	S W S Vrystaat Boerdery CC	T 58841/1995	169,6194 h	K 480/1980S VA 2561/1995 CL-Duiwelskloof VC LT, 437, 16
180. Vrystaat 437 KT Portion 17	Transnet Ltd	T 49058/1995	1,2163 h	CL-Duiwelskloof VCP Duiwelskloof VC Part
181. Vrystaat 437 KT Portion 18	Transnet Ltd	T 49058/1995	293,0000 sqm	CL-Duiwelskloof VCP Duiwelskloof VC Part
182. Vrystaat 437 KT Portion 19	Transnet Ltd	T 79377/1995	2069,0000 sqm	No data available
183. Vrystaat 437 KT Portion 20	Transnet Ltd	T 79377/1995	4235,0000 sqm	No data available
184. Vrystaat 437 KT Portion 21	Transnet Ltd	T 53258/1995	1,2080 h	I-9261/1995C-B 25751/ I-9262/1995C-T 8112/8
185. Vrystaat 437 KT Portion 22	Transnet Ltd	T 76680/1995	83,0000 sqm ..	No data available
186. Vrystaat 437 KT Portion 23	Transnet Ltd	T 49056/1995	2,1196 h	CL-Duivelskloof VC P
187. Vrystaat 437 KT Portion 24	Transnet Ltd	T 46144/1995	5,0961 h	CL-Duivelskloof VC P
188. Vrystaat 437 KT Portion 26	Lofdal Trust	T 23137/1999	4497/4980 h ...	No data available
189. Vrystaat 437 KT Portion 28	George Meyer Trust	T 23136/1999	4502,0000 sqm	No data available
190. Wagendrift 383 LT	Alberto Rapaioli	T 36595/1963	83,1188	No data
191. Wagendrift 64 LT Portion 0	Government of Gazankulu	T 16436/1939	904,7091 h	K 1430/1994 RM Gazankulu LT, 64
192. Wagendrift 64 LT Portion 2	Giuseppe Callisto Francesconi Trust	T 138740/1999	66,3933 h	K 2244/1982 RM LT, 382, 2
193. Wagendrift 64 LT Portion 3	Wagendrift Boerdery Pty (Ltd)	T 98798/1997	83,1188 h	B 77342/1997 K 3005/1992S K 3477/1994S K 3997/1999S K 6020/1999S LT, 383, 3
194. Wagendrift 64 LT Portion 4 (Remaining Extent)	Zeederberg EllaMagdalena Catharina	T 78282/1992	42,8266 h	B 42/1995 B 83127/1992 LG 152/965-LT 383/1-8/ LT, 383, 4

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
195. Wagendrift 64 LT Portion 5	Mangoland Trust.....	T 48445/1995	83,1188 h	B 50289/1995 I-15597/1995C-T 48445 I-15598/1995C-B 50289 LT, 383, 5
196. Wagendrift 64 LT Portion 7	Wagendrift Boerdery Pty (Ltd)	T 93406/1997	81,7795 h	B 20695/2001 B 33572/1997 K 6020/1999S LT, 383, 7
197. Wagendrift 64 LT Portion 12 (Remaining Extent)	Wagendrift Boerdery Pty (Ltd)	T 98798/1997	63,8602 h	B 77342/1997 I-16506/1995C- B40059 I-16507/1995C-T 39390 K 3997/1999S B 6020/1999S From-R/E, Ptn 6 & Ptn 9, 3 LT, 383, 12
198. Wagendrift 64 LT Portion 13	Giuseppe Callisto Francesconi Trust	T 138740/1999	97,4375 h	From-Ptn 10-11 & R/E, 38 LT, 383, 13
199. Wagendrift 64 LT Portion 17	Mangoland Trust.....	T 48445/1995	87,9892 h	B 50289/1995 From-Ptn 14 & 16,383, LT LT, 383, 17
200. Wagendrift 64 LT Portion 18	Transnet Ltd.....	T 91150/1995.....	2,3606 h	No data available
201. Wagendrift 64 LT Portion 19	Transnet Ltd.....	T 98123/1995	1,3393 h	No data available
202. Wagendrift 64 LT Portion 20	Transnet Ltd.....	T 98123/1995	4,9401 h	No data available
203. Waterval 389 LT	Amsodebe Trust	T 74747/1994	326,2024 h	No data
204. Waterval 389 LT Portion 0 (Remaining Extent)	Xantium trading Pty (Ltd)	T 135947/2001	326,2024 h	B 78235/1994 T 22881/1970
205. Waterval 389 LT, Portion 1 (Remaining Extent)	Waterval 389 Landgoed (Pty) Ltd	T 84421/2000	107,2771 h	B 44227/2000 LT, 389,1
206. Waterval 389 LT Portion 2.....	Waterval 389 Landgoed (Pty) Ltd	T 84421/2000	107,2770 h	B 44227/2000 LT, 389,2
207. Westfalia 484 LT.....	Hans Meresnky Holdings (Pty) Ltd (05/33497/07)	T 22472/1949	343,2438	No data available
208. Witkrans 421 LT, Portion 0 (Remaining Extent)	MJ Van Der Gryp Kinder Trust	T 96951/1997	275,9171 h	LT, 421
209. Witkrans 421 LT, Portion 1 (Remaining Extent)	Gryp Martha Jacoba Van Der	T 54798/1984	6 9 3 6 , 0 0 0 0 sqm	LT, 421,1
210. Witkrans 421 LT, Portion 2	Nauta Trust	T 90681/1998	164,2999 h	LT, 421,2
211. Witkrans 421 LT, Portion 3	Transnet Ltd.....	T 5521/1930	9 0 1 4 , 0 0 0 0 sqm	LT, 421,3
212. Witkrans 421 LT, Portion 4	Transnet Ltd.....	T 4623/1996	5,4058 h	No data available

Farm name	Owner	Title Deed	Extent	Bonds and restrictive conditions
213. Witkrans 421 LT, Portion 5	Transnet Ltd.....	T 4623/1996.....	144,0000 sqm.	No data available
214. Zwartkoppies 388 LT, Portion 0 (Remaining Extent)	Mooidraai Beleggings CC	T 112144/1992	417,1028 h	LT, 388
215. Zwartkoppies 388 LT, Portion 1 (Remaining Extent)	Banderhorst Willem Albertus	T 10708/1986.....	174,6981 h	B 103785/1992 B 14851/1986 B 16223/1991 K 5794/1992S LT, 388,1
216. Zwartkoppies 388 LT, Portion 2 (Remaining Extent)	Winter Familie Trust.....	T 50986/1998.....	171,3064 h	B 47194/1998 K 4302/1987 S LT, 388,2
217. Zwartkoppies 388 LT, Portion 3	Horn Michael Frederick	T 60921/1990.....	8,5653 h	LT, 388,3
218. Zwartkoppies 388 LT Portion 2 Portion 5 Remainder Portion 3	Winter Familie Trust..... Mooidraai Beleggings ...	T 67788/1987..... T 85758..... T 112144/1992	171h 141,417,1028 h	LT, 388
219. Zwartkoppies 388 LT, Portion 5	Winter Familie Trust.....	T 50986/1998.....	140,4139 h	B 47194/1998 LT, 388,5
220. Zwartkoppies 388 LT, Portion 6	Terblanche Cornelius Petrus	T 66634/1995.....	20,3960 h	B11632/1999 B 87221/1997 LT, 388,6
221 Kort Hannie 439 LT Portion 3	Dr. Louis Johannes Botha	T30198/1947	246,9041 h	
222 Platland 401 LT Portion 3 (a portion of portion 1)	Platland Trust	T108229/1995	171,306 h	
223 Duiwelskloof 436 LT Portion of portion 2	Pieter Jan van Vuuren	T16412/1986	102,9370 h	
224 Altyd Mooi 379 LT Portion 1	Dawid van Wyk	T90682/1982	428,5645 h	
225 Kransfontein 403 LT	Nauta Trust	T90682/1982	87,8937 h	

This claim is being investigated by the Regional Land Claims Commission of the Limpopo Province. Any party that has an interest in the above properties is hereby invited to submit, within 30 days of publication of this notice, any comment or information under reference number KRP 2284 to:

The Regional Land Claims Commissioner:
Limpopo Province
Private Bag X9552
Polokwane
0700

Tel.: (015) 287 0800

Fax: (015) 287 0811

Submissions may also be delivered to:
First Floor, Kagiso House
Corner Rissik & Schoeman Streets
Polokwane
0700

MASHILE MOKONO

Regional Land Claims Commissioner: Limpopo Province

NOTICE 768 OF 2002
DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY
MERCHANDISE MARKS ACT, 1941
(ACT No. 17 OF 1941)

PROHIBITION ON THE USE OF A CERTAIN NAME, ABBREVIATION AND EMBLEM

I, Alexander Erwin, Minister of Trade and Industry, hereby prohibit under section 15 (1) of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act No. 17 of 1941), the use of the undermentioned name, abbreviation and emblem in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, other than the use thereof by the Southern Common Market (MERCOSUR) or its mandatories. Proprietors of identical or similar marks already in use will not be affected by this prohibition.

NAME, ABBREVIATION AND EMBLEM:

(in Spanish)

MERCADO COMUN DEL SUR
 (MERCOSUR)

(in Portuguese)

MERCADO COMUM DO SUL
 (MERCOSUL)



The abovementioned name, abbreviation and emblem were available for inspection pursuant to Notice 1445 of 2001.

A. ERWIN

Minister of Trade and Industry

(24 May 2002)/(24 Mei 2002)

KENNISGEWING 768 VAN 2002
DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID
HANDELSWAREMERKE-WET, 1941
(WET No. 17 VAN 1941)

VERBOD OP DIE GEBRUIK VAN 'N SEKERE NAAM, AFKORTING EN EMBLEEM

Ek, Alexander Erwin, Minister van Handel en Nywerheid, verbied hierby ingevolge artikel 15 (1) van die Handelswaremerke-Wet, 1941 (Wet No. 17 van 1941), die gebruik van die ondergemelde naam, afkorting en embleem in verband met enige handel, besigheid, beroep of bedryf of in verband met 'n handelsmerk, merk of handelsomsigting wat op ware aangebring is, uitgesonderd die gebruik daarvan deur die "Southern Common Market (MERCOSUR)" of sy gevolmagtigdes. Eienaars van identiese of soortgelyke merke wat reeds in gebruik is, sal nie deur hierdie verbod geraak word nie.

NAAM, AFKORTING EN EMBLEEM:

(in Spaans)

MERCADO COMUN DEL SUR
 (MERCOSUR)

(in Portugees)

MERCADO COMUM DO SUL
 (MERCOSUL)



Bogemelde naam, afkorting en embleem het ingevolge Kennisgewing 1445 van 2001 ter insae gelê.

A. ERWIN

Minister van Handel en Nywerheid

NOTICE 771 OF 2002**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

MERCHANDISE MARKS ACT, 1941
(ACT No. 17 OF 1941)

PROHIBITION ON THE USE OF A CERTAIN NAME, ABBREVIATION AND EMBLEM

I, Alexander Erwin, Minister of Trade and Industry, hereby prohibit under section 15 (1) of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act No. 17 of 1941), the use of the undermentioned name, abbreviation and emblem in connection with a trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, other than the use thereof by the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES) or its mandatories. Proprietors of identical or similar marks already in use will not be affected by this prohibition.

NAME:

CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE
IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA
AND FLORA

ABBREVIATION:

C.I.T.E.S

EMBLEM:

The abovementioned name, abbreviation and emblem were available for inspection pursuant to Notice 1449 of 2001.

A. ERWIN

Minister of Trade and Industry

(24 May 2002)/(24 Mei 2002)

KENNISGEWING 771 VAN 2002**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

HANDELSWAREMERKE-WET, 1941
(WET No. 17 VAN 1941)

VERBOD OP DIE GEBRUIK VAN 'N SEKERE NAAM, AFKORTING EN EMBLEEM

Ek, Alexander Erwin, Minister van Handel en Nywerheid, verbied hierby ingevolge artikel 15 (1) van die Handelswaremerke-Wet, 1941 (Wet No. 17 van 1941), die gebruik van die ondergenoemde naam, afkorting en embleem in verband met enige handel, besigheid, beroep of bedryf of in verband met 'n handelsmerk, merk of handelsoms krywing wat op ware aangebring is, uitgesonderd die gebruik daarvan deur die "Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES)" of sy gevolmagtig-des. Eienaars van identiese of soortgelyke merke wat reeds in gebruik is, sal nie deur hierdie verbod geraak word nie.

NAAM:

CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE
IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA
AND FLORA

AFKORTING:

C.I.T.E.S

EMBLEEM:

Bogemelde naam, afkorting en embleem het ingevolge Kennisgewing 1449 van 2001 ter insae gelê.

A. ERWIN

Minister van Handel en Nywerheid

NOTICE 769 OF 2002**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

MERCHANDISE MARKS ACT, 1941
(ACT No. 17 OF 1941)

**PROHIBITION ON THE USE OF A CERTAIN NAME
AND EMBLEM**

I, Alexander Erwin, Minister of Trade and Industry, hereby prohibit under section 15 (1) of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act No. 17 of 1941), the use of the name "Inter-American Development Bank" and, the emblem as depicted hereunder, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, other than the use thereof by the above-mentioned Bank or its mandatories. Proprietors of identical or similar marks already in use will not be affected by this prohibition.



The abovementioned name and emblem were available for inspection pursuant to Notice 1427 of 2001.

A. ERWIN

Minister of Trade and Industry

(24 May 2002)/(24 Mei 2002)

KENNISGEWING 769 VAN 2002**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

HANDELSWAREMERKE-WET, 1941
(WET No. 17 VAN 1941)

**VERBOD OP DIE GEBRUIK VAN 'N SEKERE NAAM
EN EMBLEEM**

Ek, Alexander Erwin, Minister van Handel en Nywerheid, verbied hierby ingevolge artikel 15 (1) van die Handelswaremerke-Wet, 1941 (Wet No. 17 van 1941), die gebruik van die naam "Inter-American Development Bank" en, die embleem soos hieronder afgebeeld, in verband met enige handel, besigheid, beroep of bedryf of in verband met 'n handelsmerk, merk of handelsomskrywing wat op ware aangebring is, uitgesonderd die gebruik daarvan deur die bo-genoemde Bank of sy gevolmagtigdes. Eienaars van identiese of soortgelyke merke wat reeds in gebruik is, sal nie deur hierdie verbod geraak word nie.

Bogemelde naam en embleem het ingevolge Kennisgewing 1427 van 2001 ter insae gelê.

A. ERWIN

Minister van Handel en Nywerheid

NOTICE 770 OF 2002**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

MERCHANDISE MARKS ACT, 1941
(ACT No. 17 OF 1941)

PROHIBITION ON THE USE OF A CERTAIN EMBLEM

I, Alexander Erwin, Minister of Trade and Industry, hereby prohibit under section 15 (1) of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act No. 17 of 1941), the use of the emblem, as depicted hereunder, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, other than the use thereof by the International Finance Corporation (IFC) or its mandatories. Proprietors of identical or similar marks already in use will not be affected by this prohibition.

KENNISGEWING 770 VAN 2002**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

HANDELSWAREMERKE-WET, 1941
(WET No. 17 VAN 1941)

VERBOD OP DIE GEBRUIK VAN 'N SEKERE EMBLEEM

Ek, Alexander Erwin, Minister van Handel en Nywerheid, verbied hierby ingevolge artikel 15 (1) van die Handelswaremerke-Wet, 1941 (Wet No. 17 van 1941), die gebruik van die embleem soos hieronder afgebeeld, in verband met enige handel, besigheid, beroep of bedryf of in verband met 'n handelsmerk, merk of handelsomskrywing wat op ware aangebring is, uitgesonderd die gebruik daarvan deur die "International Finance Corporation" (IFC) of sy gevolmagtigdes. Eienaars van identiese of soortgelyke merke wat reeds in gebruik is, sal nie deur hierdie verbod geraak word nie.



INTERNATIONAL FINANCE CORPORATION

The abovementioned emblem was available for inspection pursuant to Notice 1806 of 2001.

A. ERWIN

Minister of Trade and Industry

(24 May 2002)/(24 Mei 2002)

Bogemelde embleem het ingevolge Kennisgewing 1806 van 2001 ter insae gelê.

A. ERWIN

Minister van Handel en Nywerheid



Government Printing Works

149 Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria 0001, RSA
Tel: (012) 334-4500 • Fax: (012) 323-0009

Monthly List of Publications Fax. No. (012) 323-9574

Tel. No. (012) 334-4507/8/9/10, 334-4712/13/29

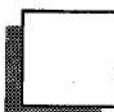
**OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED INTO STOCK DURING
APRIL 2002, WHICH ARE AVAILABLE AT THE GOVERNMENT PRINTING
WORKS AT PRETORIA AND CAPE TOWN.**

**LOCAL PRICE INCLUDES VAT, FOREIGN ORDERS WILL BE QUOTED
INDIVIDUALLY.**

PLEASE QUOTE PR/RP NO. WHEN ORDERING REPORTS

PR NO.

DESCRIPTION

 PR244/2001 - General Report of the Auditor-General on the Accounts of the
KwaZulu-Natal Provincial Government for the year ended
31 March 2000.

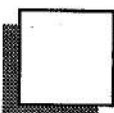
ISBN 0-621-31561-3

Local R7,82 Plus Postage (R11,72)

 PR263/2001 - Report of the Auditor-General on the Accounts of Local
Authorities in the Province of KwaZulu-Natal for the 1998-1999
financial year.

ISBN 0-621-31629-6

Local R7,82 Plus Postage (R11,72)

 PR286/2001 - Annual Report 2000/2001, North West Arts Council.

ISBN 0-621-31719-5

Free of charge Plus Postage (R3,90)

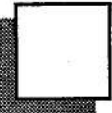
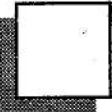
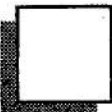
RP NO.

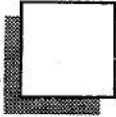
DESCRIPTION

 RP16/2002 - Report of the Auditor-General on the Financial Statements of the
Truth and Reconciliation Commission for the year ended
31 March 2001.

ISBN 0-621-31826-4

Local R12,60 Plus Postage (R16,50)

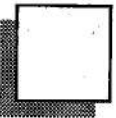
<u>RP NO.</u>	<u>DESCRIPTION</u>
 RP29/2002	- Report of the Auditor-General on the Financial Statements of the South African Diamond Board for the year ended 31 March 2001. ISBN 0-621-31841-8 Local R7,20 Plus Postage (R11,10)
 RP37/2002	- Report of the Auditor-General on the Financial Statements of the Meat Board for the years ended 31 December 1999 and 31 December 2000. ISBN 0-621-32292-X Local R4,07 Plus Postage (R7,97)
 RP46/2002	- Report of the Auditor-General on the Financial Statements of the Maize Board for the year ended 30 April 2001. ISBN 0-621-32314-4 Local R3,35 Plus Postage (R7,25)
 RP47/2002	- Report of the Auditor-General on the Financial Statements of the Citrus Board for the years ended 31 March 1999, 31 March 2000 and 31 March 2001. ISBN 0-621-32315-2 Local R4,80 Plus Postage (R8,70)
 RP58/2002	- General Report of the of the Auditor-General on Audit Outcomes for the year ended 31 March 2001 ISBN 0-621-32661-5 Local R10,26 Plus Postage (R14,16)

DESCRIPTION

Republic of South Africa, Monthly Abstract of Trade Statistics,
Foreign Trade Statistics of South Africa released by the
Commissioner for South African Revenue Service,
Foreign Trade Statistics of Botswana, Lesotho, Namibia and
Swaziland released by the Commissioner for South African
Revenue Service.
January-January 2001.
Local R100,00 Plus Postage (R103,90)



Republic of South Africa, Monthly Abstract of Trade Statistics,
Foreign Trade Statistics of South Africa released by the
Commissioner for South African Revenue Service,
Foreign Trade Statistics of Botswana, Lesotho, Namibia and
Swaziland released by the Commissioner for South African
Revenue Service.
January-February 2001.
Local R100,00 Plus Postage (R103,90)



Republic of South Africa, Monthly Abstract of Trade Statistics,
Foreign Trade Statistics of South Africa released by the
Commissioner for South African Revenue Service,
Foreign Trade Statistics of Botswana, Lesotho, Namibia and
Swaziland released by the Commissioner for South African
Revenue Service.
January-June 2001.
Local R100,00 Plus Postage (R103,90)



Republic of South Africa, Patent Journal Including Trade Marks, Designs and
Copyright on Cinematograph Films, April 2002, Vol. 35, No. 4,
Issued Monthly.
Date of issue: 24 April 2002.
ISSN 0031-286-X
Local R1,14 Plus Postage (R3,90)

Please take note that the Bound Volume of the Government Gazette prices have been adjusted from R120,00 per volume to R260,00 per volume as from 2 May 2002 on the new powermill system.

(R780,00 for a set (Part A+B+C) and R1 040,00 for a set (Part A+B+C+D))

(PLEASE TAKE NOTE THAT STOCKS ARE LIMITED)

PLEASE TICK SQUARES WHEN ORDERING PUBLICATIONS

KINDLY MAKE YOUR CHEQUE OR POSTAL ORDER PAYABLE TO THE GOVERNMENT PRINTER.

KINDLY WRITE CLEARLY:

COMPANY: _____

ADDRESS: _____

POSTAL CODE: _____

TEL. NO. (____) _____ FAX. NO. (____) _____

CONTACT PERSON: _____



Government Printing Works

149 Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria 0001, RSA
Tel: (012) 334-4500 • Fax: (012) 323-0009

Subscriptions Section Fax. No. (012) 323-9574

Mrs. S Milanzi Tel. No. (012) 334-4735

Mrs. J Wehmeyer Tel. No. (012) 334-4734

PLEASE TICK SQUARES WHEN ORDERING PUBLICATIONS:

Kindly make your cheque or postal order payable to The Government Printer.

☐ New client ☐ Existing client: Ref. No. _____

PLEASE WRITE CLEARLY

COMPANY: _____

ADDRESS: _____

POSTAL CODE: _____

TEL. NO. (_____) _____ FAX NO. (_____) _____

SIGNATURE: _____ DATE: _____

THE FOLLOWING SUBSCRIPTIONS ARE AVAILABLE:

☐ Subscription to the Government Gazettes is **R706,80** per annum locally for a period of 52 weeks. **There is a waiting period of three weeks after receipt of your fee.** Other Countries will be quoted individually. For overseas orders please add **R57,00** in lieu of bank charges. **The Government Gazette is available every Friday.**

☐ Collection from the Government Printing Office costs **R210,90** for a period of 52 weeks. **There is a waiting period of three weeks after receipt of your fee.** The Government Gazette is available every Friday. Please collect your Gazettes within three weeks to avoid additional costs. The Local price for a single copy is **R5,00**, Other Countries **R10,00** plus **R57,00** bank charges.

☐ The Subscription to the Government Tender is **R34,20** per annum locally and **R40,00** Other Countries. The Local price for a single copy is **R0,80**, Other Countries **R1,10**. For overseas orders please include **R57,00** in lieu of bank charges. **The Government Tender Bulletin is available every Friday.**

☐ The Monthly Abstract of Trade Statistics is **R1 200,00** per annum Locally and **R1 320,00** Other Countries. The Local price for a single copy is **R100,00**, Other Countries **R110,00**. For overseas orders please include **R57,00** in lieu of bank charges.

☐ The Patent Journal is **R13,70** per annum Locally and **R15,00** Other Countries. The Local price for a single copy is **R1,14**, Other Countries **R1,25**. For overseas Subscription to the Gauteng Provincial Gazette is **R135,00** per annum locally for a period of 52 weeks. The local price for a single copy is **R2,50**, Other Countries **R3,25**). For overseas orders please include **R57,00** in lieu of bank charges. orders please include **R57,00** in lieu of bank charges.

THE PROVINCIAL GAZETTE OF THE PROVINCES:

☐ Subscription to the Gauteng Provincial Gazette is **R135,00** per annum locally Other Countries **R167,00** for a period of 52 weeks. The local price for a single copy is **R2,50**, Other Countries **R3,25**. For overseas orders please include **R57,00** in lieu of bank charges.

Subscription to the Provincial Gazettes is **R86,25** per annum Locally and **R94,60** Other Countries. The Local price for a copy is **R1,50**, Other Countries **R1,95**.

☐ Northern Cape

☐ North West

☐ Northern Province

☐ Eastern Cape

☐ Mpumalanga

N.B Payment must be received before any subscription can be updated. There is a waiting period of three weeks after payment has been done before receiving your first issues.

Existing clients must please supply us with reference number when making a payment. Your assistance in this matter will be highly appreciated.

BOOK STORE

Visit the Book Store of the Government Printing Works on the corner of Bosman and Vermeulen Streets, Pretoria. View a wide range of State Publications. We stock, among others, the following kinds of publications:

(The subject - literature covers a wide field and the following subject groups are covered):

Dictionaries:	Subject Terminology
Provincial Departments:	Annual Reports (PR Reports)
National Departments:	Annual Reports (RP Reports)
Government Gazettes:	Government Tender Bulletin
Provincial Gazette:	Northern Cape, Eastern Cape, North West, Mpumalanga and Gauteng.

All of the above-mentioned Publications are available at surprisingly low prices.

The hours of the Book Store are as follows:

7:30 - 15:45 (Mondays to Fridays)

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS

Publications Section

149 Bosman Street (Private Bag X85), Pretoria 0001, RSA
 Corner of Bosman and Vermeulen Streets (Entrance in Bosman Street)
 Tel: (012) 334-4508/9/10, 334-4657, 334-4712/13/29 Fax: (012) 323-9574

EDUCATION - RELATED LEGISLATION AND WHITE PAPERS

All available from Publications Section while stocks last.

<u>GOVERNMENT GAZETTE NO</u>	<u>ACT NO</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>PRICE</u>
17579	84/1996	S.A SCHOOLS ACT	R 5.00
18480	100/1997	EDUCATION LAWS AMENDMENT ACT	R5.00
20650	48/1999	EDUCATION LAWS AMENDMENT ACT	R5.00
21881	52/2000	ADULT BASIC EDUCATION AND TRAINING ACT	R5.00
21783	53/2000	EDUCATION LAWS AMENDMENT ACT	R5.00
22895	57/2001	EDUCATION LAWS AMENDMENT ACT	R5.00
22896	58/2001	GENERAL AND FURTHER EDUCATION AND TRAINING QUALITY ASSURANCE ACT	R5.00
18900		GUIDELINES FOR THE CONSIDERATION OF GOVERNING BODIES IN ADOPTING A CODE OF CONDUCT FOR LEARNERS	R 5.00
19767		EMPLOYMENT OF EDUCATORS ACT,1998: TERMS AND CONDITIONS OF EMPLOYEMENT OF EDUCATORS	R5.00
20844		EMPLOYMENT OF EDUCATORS ACT.1998:TERMS AND CONDITIONS OF EMPLOYMENT OF EDUCATORS	R5.00
22594		EMPLOYMENT OF EDUCATORS ACT,1998: TERMS AND CONDITIONS OF EMPLOYMENT OF EDUCATORS	R5.00

17118	27/1996	NATIONAL EDUCATION POLICY ACT	R 5.00
22559		NATIONAL EDUCATION POLICY ACT: CALL FOR COMMENTS ON THE DRAFT NATIONAL CURRICULUM STATEMENT GRADES R-9 FOR SCHOOLS	R5.00
19347		NATIONAL NORMS AND STANDARDS OF SCHOOL FUNDING	R5.00
22808	23/2001	HIGHER EDUCATION AMENDMENT ACT	R5.00
18515	101/1997	HIGHER EDUCATION ACT	R 5.00
20651	55/1999	HIGHER EDUCATION AMENDMENT ACT	R 5.00
21784	54/2000	HIGHER EDUCATION AMENDMENT ACT	R 5.00
21881	52/2000	ADULT BASIC EDUCATION AND TRAINING ACT	R 5.00
16725	58/1995	S.A QUALIFICATIONS AUTHORITY ACT	R 5.00
18787		REGULATIONS: S.A QUALIFICATIONS AUTHORITY	R 5.00
19231		REGULATIONS: S.A QUALIFICATIONS AUTHORITY	R5.00
21913		HIGHER EDUCATION: DECLARATION OF COLLEGES OF EDUCATION AS SUBDIVISIONS OF UNIVERSITIES AND TECHNIKONS	R 5.00
19421	98/1998	FURTHER EDUCATION AND TRAINING ACT	R 5.00
		WHITE PAPER ON EDUCATION	
16312		W/P ON EDUCATION AND TRAINING (NO STOCK)	R 5.00
17944		DRAFT WHITE PAPER ON HIGHER EDUCATION	R 5.00
16313		WITSKRIF OP ONDERWYS EN OPLEIDING	R 5.00

16987		W/P ON ORGANISATION, GOVERNANCE AND FUNDING OF SCHOOLS	R 5.00
18207		W/P TRANSFORMATION OF HIGHER EDUCATION (NO STOCK)	R 5.00
19281		W/P ON FURTHER EDUCATION AND TRAINING	R 5.00
22756		W/P ON EARLY CHILDHOOD DEVELOPMENT	R5.00
19640		ASSESSMENT POLICY IN GENERAL EDUCATION	R 5.00
18051		COMMENTS ON CURRICULUM GR. 1-9	R 5.00

(PLEASE TAKE NOTE THAT STOCKS ARE LIMITED)

KINDLY MAKE YOUR CHEQUE OR POSTAL ORDER PAYABLE TO THE GOVERNMENT PRINTER

KINDLY WRITE CLEARLY

COMPANY: _____

ADDRESS : _____

POSTAL CODE _____

Tel No. (_____) _____ Fax No. (_____) _____

CONTACT PERSON: _____

A/S010124

Die Staatsdrukkery Pretoria

Publikasie - Afdeling

Bosmanstraat 149 (Privaatsak x85), Pretoria 0001, RSA

H/V Bosman en Vermeulenstraat (Ingang in Bosmanstraat)

Tel: (012) 334-4508/9/10, 334-4712/13 Faks: (012) 323-9574

Tuisteskepping (POSGELD IS UITGELSUIT)

Beskikbaar by Publikasie-afdeling terwyl voorraad hou

	TITEL	PRYS	BTW	TOTAAL
1	APPLIEKWERK	13.16	R 1.85	15.00
2	EET Tipes SUID-AFRIKAANS	15.79	R 2.21	18.00
3	HANDLEIDING: BORDUURWERK INLEI	13.16	R 1.85	15.00
4	HANDLEIDING GEBAKTE PRODUKTE	13.16	R 1.85	15.00
5	HANDLEIDING MASJENWERK	13.16	R 1.85	15.00
6	HANDLEIDING OU HEDEBORDUUR...	11.41	R 1.60	13.00
7	HARDANGERWERK	12.28	R 1.72	14.00
8	HEKEL VIR U GENOT	7.02	R 0.98	8.00
9	INDIESE KETTINGSTEEK	12.28	R 1.72	14.00
10	KOMBUISBEPLANNING	13.16	R 1.85	15.00
11	KORT-EN-LANGSTEEKBORDUURWERK	10.52	R 1.48	12.00
12	KOS EN KOOKKUNS	26.31	R 3.69	30.00
13	KWILT N KLEDINGSTUK	14.04	R 1.97	16.00
14	MEUBILEER MET SMAAK	11.41	R 1.60	13.00
15	NAALDGAASWERK	13.16	R 1.85	15.00
16	ONTWERP VIR BORDUURWERK	6.16	R 0.87	7.00
17	OPPERVLAKSTEEK	12.28	R 1.72	14.00
18	RUSSIESE DRAADTREKWERK	13.16	R 1.85	15.00
19	SAAM TREKWERK	13.16	R 1.85	15.00
20	SMOKWERK	12.28	R 1.72	14.00
21	STYLWYSIGINGS	17.55	R 2.46	20.00
22	TUISNAALDWERK VINNIG EN MAKLIK	17.55	R 2.46	20.00
23	VERLICHTING IN DIE HUIS	13.16	R 1.85	15.00
24	VOEDSELPRESERVERING	39.48	R 5.53	45.00
25	WEEF OP 'N RAAM	15.79	R 2.21	18.00

(Neem asb kennis dat voorraad beperk is)

(blaai asb om)

MAAK ASB U POSORDER OF TJEK UIT AAN DIE STAATSDRUKKERY

Skryf asb duidelik

MAATSKAPPY: _____

ADRES: _____

POSKODE: _____

TEL NO: () _____ **FAKS NO: ()** _____

KONTAK PERSOON: _____

A/S/18/05/01

68

INCLUDED IN ALL LOCAL PRICES

CODE	DESCRIPTION	SCALE	LOCAL PRICE	OTHER COUNTRIES
43	A FOUR-SHEET WALL MAP OF SOUTH AFRICA (NEW)	1:1 000 000	R 68.40	R 75.00
44	MAGISTERIAL DISTRICTS AND PROVINCES	1:2500 000	R 20.52	R 22.50
45	MAGISTERIAL DISTRICTS AND PROVINCES	SMALL	R 1.14	R 1.30
46	SOUTHERN-AFRICA	1:2 500 000	R 20.52	R 22.50
48	TUBES FOR PACKING		R 10.00	R 10.50
54	TOPOGRAPHICAL MAP	1:50 000	R 20.52	R 22.50
57	TOPOCADASTRAL MAP	1:250 000	R 20.52	R 22.50
58	AERONAUTICAL MAP	1:500 000	R 31.92	R 35.00
59	AERONAUTICAL MAP	1:1 000 000	R 31.92	R 35.00
60	TOPO ADMIN MAP	1:500 000	R 20.52	R 22.50
67	FREE STATE PROVINCIAL MAP	1:700 000	R 20.52	R 22.50
68	WESTERN CAPE PROVINCIAL MAP	1:800 000	R 20.52	R 22.50
69	KWAZULU-NATAL PROVINCIAL MAP	1:700 000	R 20.52	R 22.50
70	GAUTENG PROVINCIAL MAP	1:300 000	R 20.52	R 22.50
75	NORTH-WEST PROVINCIAL MAP	1:700 000	R 20.52	R 22.50
76	NORTHERN PROVINCIAL MAP	1:700 000	R 20.52	R 22.50
77	EASTERN CAPE PROVINCIAL MAP	1:800 000	R 20.52	R 22.50
78	NORTHERN CAPE PROVINCIAL MAP	1:1 200 000	R 20.52	R 22.50
79	MPUMALANGA PROVINCIAL MAP	1:600 000	R 20.52	R 22.50
1:250 000 SPECIAL EDITION TOPOGRAPHICAL				
80	PTA-WITWATERSRAND-VEREENIGING	1:250 000	R 20.52	R 22.50
120	SOUTH WESTERN CAPE	1:250 000	R 20.52	R 22.50
1:250 000 AERO EDITION				
100	PTA-WITWATERSRAND-VEREENIGING	1:250 000	R 31.92	R 35.00
110	SOUTH WESTERN CAPE	1:250 000	R 31.92	R 35.00

Reference: MAP SECTION

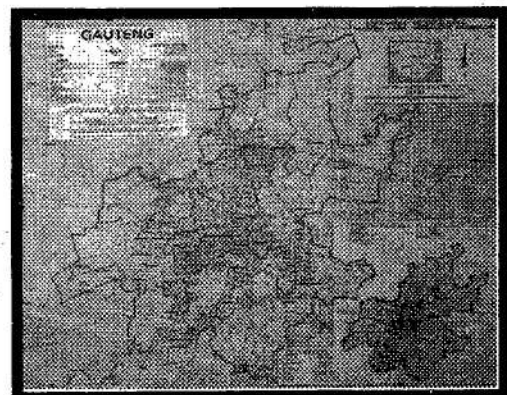
INQUIRIES:

Mr Mashimbye (012) 334-4715

Mr Teledimo (012) 334-4715

Fax no: (012) 323-9574

The above-mentioned maps can be ordered directly at this office, postal order or biased with your mail order.



Die Staatsdrukkery Pretoria

Publikasie - Afdeling

Bosmanstraat 149 (Privaatsak X85), Pretoria 0001, RSA

H/V Bosman en Vermeulen Straat (Ingang in Bosmanstraat)

Tel: (012) 334-4508/9/10, 334-4712/13

Faks: (012) 323-9574

WOORDEBOEKE (AFR)

(POSGELD IS UITGESLUIT)

Beskikbaar by Publikasie-afdeling terwyl voorraad hou

TITEL	TAAL	PRYS	BTW	TOTAAL
BORDUURWOORDEBOEK	A/E	R 5.27	R 0.74	R 6.00
BUITELANDSEPLEKNAME	A/E	R 5.27	R 0.74	R 6.00
BYBELKUNDIGE TERME	A	R 8.77	R 1.23	R 10.00
DRUKKERSWOORDEBOEK	A/E	R 39.47	R 5.53	R 45.00
FOTOGRAFIE WOORDEBOEK	A/E	R 14.04	R 1.96	R 16.00
HANDWERKWOORDEBOEK	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00
HOEDETERME	A/E	R 4.39	R 0.62	R 5.00
HOKKIETERME	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00
HOTELONTVANGS TERME	A/E	R 4.39	R 0.62	R 5.00
HOUTWERKTERME	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00
HUISHOUDKUNDE WOORDEBOEK	A/E	R 10.52	R 1.48	R 12.00
NUWE CHEMIEWOORDEBOEK DEEL 1	A/E	R 30.71	R 4.30	R 35.00
NUWE CHEMIEWOORDEBOEK DEEL 2	A/E	R 30.71	R 4.30	R 35.00
NUWE WOORDEBOEK VIR MAATSKAPLIKE WERK	A/E	R 52.63	R 7.37	R 60.00
RADIO EN TELEVISIE WOORDEBOEK	A/E	R 35.08	R 4.92	R 40.00
SOKKERWOORDEBOEK	A/E	R 4.39	R 0.62	R 5.00
SOSIOLOGIE WOORDEBOEK	A/E	R 17.54	R 2.46	R 20.00
SPORTTERME - (BASKETBAL - KORFBAL - NETBAL)	A	R 7.02	R 0.98	R 8.00
STAATKUNDIGE EN VERWANTE TERME	A/E	R 12.28	R 1.72	R 14.00
TEGNIESE TEKENTERME	A/E	R 6.14	R 0.86	R 7.00
TERME IN DIE MOLEKULERE BIOLOGIE	A/E	R 10.52	R 1.48	R 12.00
TERMINOLOGIE, ORTOGRAFIE & SPELREELS / SWAZI	A/E/S	R 4.39	R 0.62	R 5.00
W/B VAN BIBLIOTEEKKUNDIGE & VERWANTE TERME	A/E	R 13.16	R 1.85	R 15.00
WEERKUNDE EN HIDROLOGIE WOORDEBOEK	A/E	R 43.85	R 6.14	R 50.00
WERKSTUDIETERME	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00

(Neem asb kennis dat voorraad beperk is)

(Blaai asb om)

MAAK ASB U POSORDER OF TJEK UIT AAN DIE STAATSDRUKKERY*Skryf asb duidelik***MAATSKAPPY:** _____**ADRES:** _____**POSKODE:** _____**TEL NO: ()** _____ **FAKS NO: ()** _____**KONTAK PERSOON:** _____

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS

Publications Section

149 Bosman Street (Private Bag X85), Pretoria 0001, RSA

Corner of Bosman and Vermeulen Streets (Entrance in Bosman Street)

Tel. (012) 334-4508/9/10, 334-4657, 334-4712/13/29

Fax. (012) 323-9574

LABOUR - RELATED LEGISLATION AND OTHER PUBLICATIONS

All available from Publications Section while stocks last.

GOVERNMENT GAZETTE NO	ACT NO	TITLE	PRICE
16861	66/1995	• LABOUR RELATIONS ACT (ENG/AFR)	R5.00
17427	42/1996	• LABOUR RELATIONS AMENDMENT ACT	R5.00
19542	127/1998	• LABOUR RELATIONS AMENDMENT ACT	R5.00
17516		• LABOUR RELATIONS ACT: ⇒ COMMISSION FOR CONCILIATION, MEDIATION AND ARBITRATION: TARIFF OF FEES ⇒ REGULATIONS	R5.00
20254		• LABOUR RELATIONS ACT: NOTICE OF CODE OF GOOD PRACTICE ON DISMISSAL BASED ON OPERATIONAL REQUIREMENTS	R5.00
20981		• LABOUR RELATIONS ACT: RULES REGULATING THE PRACTICE AND PROCEDURE FOR RESOLVING DISPUTES THROUGH CONCILIATION AND ARBITRATION PROCEEDINGS	R5.00
18491	75/1997	• BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT ACT	R5.00
19453		• REGULATIONS : BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT ACT	R5.00
22453		• BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT ACT: INVESTIGATION INTO MINIMUM WAGES AND CONDITIONS OF EMPLOYMENT OF DOMESTIC WORKERS	R5.00

19420	97/1998	• SKILLS DEVELOPMENT ACT	R5.00
20831		• REGULATIONS : SKILLS DEVELOPMENT ACT	R5.00
20442		• SKILLS DEVELOPMENT ACT: REGULATIONS REGARDING THE ESTABLISHMENT OF SECTOR EDUCATION AND TRAINING AUTHORITIES	R5.00
21279		• SKILLS DEVELOPMENT ACT: REGULATIONS WITH REGARD TO PRIVATE EMPLOYMENT AGENCIES	R5.00
21752		• SKILLS DEVELOPMENT ACT: DRAFT LEADERSHIP	R5.00
22197		• SKILLS DEVELOPMENT ACT: REGULATIONS CONCERNING THE REGISTRATION OF INTENDED LEARNERSHIPS AND LEADERSHIP AGREEMENTS	R5.00
22398		• SKILLS DEVELOPMENT ACT: REGULATIONS	R5.00
19984	9/1999	• SKILLS DEVELOPMENT LEVIES ACT	R5.00
22389	5/2001	• TAXATION LAWS AMENDMENT ACT	R5.00
20865		• REGULATIONS : SKILLS DEVELOPMENT LEVIES ACT	R5.00
20552		• SKILLS DEVELOPMENT LEVIES ACT: PROPOSED REGULATIONS ON SKILLS DEVELOPMENT LEVIES AND RELATED ISSUES	R5.00
21915		• SKILLS DEVELOPMENT LEVIES ACT: AMENDMENT OF REGULATIONS: LEVIES AND RELATED ISSUES	R5.00
22148		• SKILLS DEVELOPMENT LEVIES ACT: AMENDMENT OF REGULATIONS: LEVIES AND RELATED ISSUES	R5.00

19370	55/1998	• EMPLOYMENT EQUITY ACT	R5.00
20626		• REGULATIONS AND CODE OF GOOD PRACTICE : EMPLOYMENT EQUITY ACT	R5.00
21583		• AMENDMENT TO REGULATIONS: EMPLOYMENT EQUITY ACT	R5.00
21815		• CODE OF GOOD PRACTICE: KEY ASPECTS OF HIV/AIDS AND EMPLOYMENT/LABOUR RELATIONS	R5.00
21089		• EMPLOYMENT EQUITY ACT: DRAFT CODE OF GOOD PRACTICE ON HIV/AIDS AND EMPLOYMENT: FOR PUBLIC COMMENT	R5.00
22209		• EMPLOYMENT EQUITY: DRAFT CODE OF GOOD PRACTICE: KEY ASPECTS OF DISABILITY IN THE WORKPLACE	R5.00
14918	85/1993	• OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY ACT	R5.00
15369	181/1993	• OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY AMENDMENT ACT	R5.00
22956		• REGULATIONS: HAZARDOUS BIOLOGICAL AGENTS	R5.00
22991		• DIVING REGULATIONS	R5.00
23108		• ASBESTOS REGULATIONS	R5.00
23175		• LEAD REGULATIONS	R5.00
15158	130/1993	• COMPENSATION FOR OCCUPATIONAL INJURIES AND DISEASES ACT	R5.00
18430	61/1997	• COMPENSATION FOR OCCUPATIONAL INJURIES AND DISEASES AMENDMENT ACT	R5.00
20876	4/2000	• PROMOTION OF EQUALITY AND PREVENTION OF UNFAIR DISCRIMINATION ACT	R5.00

14916	83/1993	• TOBACCO PRODUCTS CONTROL ACT (NO STOCK)	R5.00
15178	157/1993	• GENERAL LAW FIFTH AMENDMENT ACT: TOBACCO PRODUCTS CONTROL AMENDMENT ACT	R5.00
19962	12/1999	• TOBACCO PRODUCTS CONTROL AMENDMENT ACT	R5.00
21610		• REGULATIONS: TOBACCO PRODUCTS CONTROL ACT (ENG)	R5.00
21775		• REGULASIES: WET OP BEHEER VAN TABAKPRODUKTE (AFR)	R5.00
22331		• SECTORAL DETERMINATION: BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT ACT; AMENDMENT OF SECTORAL DETERMINATION 1: CONTRACT CLEANING SECTOR	R5.00
22103		• SECTORAL DETERMINATION 2: CIVIL ENGINEERING SECTOR	R5.00
20933		• SECTORAL DETERMINATION 3: SECURITY SECTOR	R5.00
21643		• SECTORAL DETERMINATION 4: CLOTHING AND KNITTING SECTOR	R5.00
22370		• SECTORAL DETERMINATION 5: LEARNERSHIPS	R5.00
22873		• SECTORAL DETERMINATION 6: SECURITY SECTOR (NO STOCK)	R5.00

17678	108/1996	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA	R5.00
18240	35/1997	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA AMENDMENT ACT	R5.00
19321	65/1998	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA AMENDMENT ACT	R5.00
19411	87/ 1998	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA SECOND AMENDMENT ACT	R5.00
19861	2/1999	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA SECOND AMENDMENT ACT	R5.00
19862	3/1999	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA AMENDMENT ACT	R5.00
22853	34/2001	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA AMENDMENT ACT	R5.00
22932	61/2001	• CONSTITUTION OF SOUTH AFRICA AMENDMENT ACT	R5.00
23064	63/2001	• UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT	R5.00
23283		• REGULATIONS: UNEMPLOYMENT INSURANCE	R5.00
23289	4/2002	• UNEMPLOYMENT INSURANCE CONTRIBUTIONS ACT	R5.00
22648		• BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT: DETERMINATION OF EMPLOYMENT CONDITIONS IN S.A AGRICULTURE	R5.00
		BOOKS AND POSTERS	
	BOOK	• PREPARING AN EMPLOYMENT EQUITY PLAN: A USER'S GUIDE	R4.12+ R4.00 Postage Total R8.12
	POSTER	• BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT ACT (SUMMARY) (Size 84x56cm)	R1.32*
	POSTER	• BASIC CONDITIONS OF EMPLOYMENT ACT (LAMINATED) (SUMMARY) (Size 84x56cm)	R20.00 *

	POSTER	• EMPLOYMENT EQUITY ACT (SUMMARY) (Size 84x56 cm)	R0.95*
	POSTER	• EMPLOYMENT EQUITY ACT (LAMINATED) (SUMMARY) (Size 84x56cm)	R20.00*

*** POSTAGE AND WRAPPING ON POSTERS**

NUMBER OF POSTERS	TOTAL POSTAGE AND WRAPPING	
1 to 5	R29.80	Added to cost of posters #
6 to 10	R32.40	Added to cost of posters
11 to 20	R37.60	Added to cost of posters
21 to 30	R40.20	Added to cost of posters
31 to 50	R55.60	Added to cost of posters
51 to 100	R63.60	Added to cost of posters
101 to 150	R73.80	Added to cost of posters

Employment Equity Act Summary R0.95 each

Basic Conditions of Employment Act Summary R1.32 each

PLEASE NOTE

The Labour Relations Act No 66 of 1995 was amended twice as indicated above. If you need the complete Act, it would be necessary to order all three, i.e. Acts Nos 66 of 1995, 42 of 1996 and 127 of 1998. The price for the complete Labour Relations Act is R15.00.

In the same way the Constitution of the RSA was amended seven times, meaning that you will have to buy all eight to get the complete Act. The cost for this Act is R40.00.

(PLEASE TAKE NOTE THAT STOCKS ARE LIMITED)

**KINDLY MAKE YOUR CHEQUE OR POSTAL ORDER PAYABLE TO THE
GOVERNMENT PRINTER**

KINDLY WRITE CLEARLY

COMPANY: _____

ADDRESS : _____

POSTAL CODE _____

Tel No. () _____ **Fax No. ()** _____

CONTACT PERSON: _____

A/S010702

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS

Publications Section

149 Bosman Street (Private Bag X85), Pretoria 0001, RSA

Corner of Bosman and Vermeulen Streets (Entrance in Bosman Street)

Tel: (012) 334-4508/9/10, 334-4657, 334-4712/13/29 Fax: (012) 323-9574

LEGISLATION AND REGULATIONS RELATING TO CHILDREN

All available from Publications Section while stocks last.

<u>Government Gazette no</u>	<u>Act no</u>	<u>Description</u>	<u>Price</u>
8765	74/1983	Child Care Act	R 5.00
13311	86/1991	Child Care Amendment Act	R 5.00
17606	96/1996	Child Care Amendment Act	R 5.00
18520	106/1997	Welfare Laws Amendment Act	R5.00
19286	56/1998	Adoption Matters Amendment Act	R5.00
19963	13/1999	Child Care Amendment Act	R 5.00
10546		Regulations: Child Care Act	R 5.00
11632		Regulations: Child Care Act	R5.00
18770		Regulations: Child Care Act	R5.00
19682		Regulations: Amendment: Child Care Act	R5.00
19730		Regulations: Amendment: Child Care Act	R 5.00
17579	84/1996	South African Schools Act	R 5.00
18502	86/1997	Natural Fathers of Children born out of Wedlock Act	R 5.00
19286	56/1998	Adoption Matters Amendment Act	R 5.00
11257	82/1987	Children's Status Act (no stock)	R 5.00

19537	116/1998	Domestic Violence Act	R 5.00
20601		Regulations: Domestic Violence Act	R 5.00
20778		Domestic Violence Act for General Information	R5.00
17678	108/1996	Constitution of the RSA	R 5.00
18240	35/1997	Constitution of the RSA: Amendment	R 5.00
19321	65/1998	Constitution of the RSA: Amendment	R 5.00
19411	87/1998	Constitution of the RSA: Amendment	R 5.00
19861	2/1999	Constitution of the RSA: Amendment	R 5.00
19862	3/1999	Constitution of the RSA: Amendment	R 5.00
22853	34/2001	Constitution of the RSA: Amendment	R5.00
22932	61/2001	Constitution of the RSA: Amendment	R5.00
17602	92/1996	Choice of Termination of Pregnancy Act	R 5.00
17746		Regulations: Choice of Termination of Pregnancy Act	R5.00
18166		White Paper on Social Welfare	R 5.00
22756		White Paper on Early Childhood Development	R5.00
13953	51/1992	Births and Deaths Registration Act	R 5.00
14986	120/1993	Births and Deaths Registration Amendment Act	R5.00
16655	41/1995	Births and Deaths Registration Amendment Act	R5.00
18502	86/1997	Births and Deaths Registration Amendment Act	R 5.00
19215	43/1998	Births and Deaths Registration Amendment Act	R5.00
19286	56/1998	Births and Deaths Registration Amendment Act	R5.00
18484	67/1997	Births and Deaths Registration Amendment Act	R5.00
17412	40/1996	Births and Deaths Registration Amendment Act	R 5.00
17584	72/1996	Child Abduction, Hague Convention on the Civil Aspects of International Act	R 5.00
18322		Regulations: Child Abduction, Hague Convention on the Civil Aspects of International Act	R5.00

15398	192/1993	Guardianship Act	R 5.00
14984	118/1993	Health and Welfare Matters Amendment Act	R 5.00
15368	180/1993	Health and Welfare Matters Amendment Second Amendment Act	R 5.00
19513	99/1998	Maintenance Act	R 5.00
20627		Maintenance Act: Regulations	R5.00

PLEASE NOTE

The Child Care Act No 74 of 1983 was amended three times as indicated above. If you need the complete Act, it would be necessary to order all four, i.e. Acts Nos 74 of 1983, 86 of 1991, 96 of 1996 and 13 of 1999. The price for the complete Child Care Act is R20.00.

In the same way the Constitution of the RSA was amended seven times, meaning that you will have to buy all eight to get the complete Act. The cost for this Act is R40.00.

(PLEASE TAKE NOTE THAT STOCKS ARE LIMITED)

KINDLY MAKE YOUR CHEQUE OR POSTAL ORDER PAYABLE TO THE GOVERNMENT PRINTER

KINDLY WRITE CLEARLY

COMPANY: _____

ADDRESS : _____

POSTAL CODE _____

Tel No. () _____ **Fax No. ()** _____

CONTACT PERSON: _____

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS

Publication Section

149 Bosman Street (Private Bag x85), Pretoria 0001, RSA
 Corner of Bosman and Vermeulen Streets (Entrance in Bosman Street)
 Tel: (012) 334-4508/9/10, 334-4712/13/29 Fax: (012) 323-9574

SADC ROAD TRAFFIC SIGNS MANUALS

All available from Publications Section while stocks last.

<u>MANUAL</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>VAT</u>	<u>SELLING PRICE</u>
VOL. 1 PART 1	Road Traffic signs manual	R 20.90	R 219.03
VOL. 1 PART 2	Road Traffic signs manual	R 36.32	R 295.77
VOL. 1 PART 3	Road Traffic signs manual	R 28.53	R 232.28
VOL. 4 PART 1	Road Traffic signs manual	R 39.16	R 318.87
VOL. 4 PART 2	Road Traffic signs manual	R 34.34	R 279.60
VOL. 4 PART 3	Road Traffic signs manual	R 38.52	R 313.67
VOL. 4 PART 4	Road Traffic signs manual	R 18.68	R 152.14
			R 1,811.36
VOL. 2 PART 1	Introduction	R 3.55	R 28.91
VOL. 2 PART 2	Road marking applications	R 17.47	R 142.27
VOL. 2 PART 3	Regulatory /warning/markings applications	R 10.10	R 82.21
VOL. 2 PART 4	Tourism signing	R 11.07	R 90.15
VOL. 2 PART 5	Freeway signing	R 5.70	R 46.43
VOL. 2 PART 6	Toll route signing	R 6.87	R 55.91
VOL. 2 PART 7	Signing for railway crossing	R 4.37	R 35.61
VOL. 2 PART 8	Public transport signing	R 5.77	R 47.01
VOL. 2 PART 9	Urban guidance signing	R 13.06	R 111.21
VOL. 2 PART 10	Rural junction signing	R 5.99	R 48.77
VOL. 2 PART 11	Signing for heavy vehicles	R 6.11	R 49.73
VOL. 2 PART 12	Signing for traffic calming	R 4.02	R 32.75
VOL. 2 PART 13	Roadwork's signing	R 16.41	R 133.62
VOL. 2 PART 14	Signing for pedestrian environments	R 5.91	R 48.11
VOL. 2 PART 15	Structural Details of Road Signs	R 13.06	R 106.36
VOL. 2 PART 16	Road signs management	R 3.25	R 26.44
VOL. 2 PART 17	Signface materials	R 4.20	R 34.18
VOL. 2 PART 18	Road marking materials	R 3.59	R 29.20
VOL. 2 PART 19	Variable message signs	R 5.22	R 42.48
		R 146.30	R 1,191.35

PLEASE TICK SQUARES WHEN ORDERING PUBLICATIONS

Kindly make out your cheque or postal order to The Government Printer

PLEASE WRITE CLEARLY

NAME:.....

ADDRESS:.....

POSTAL CODE:.....

TEL NO:(.....)

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS

Publications Section

149 Bosman Street (Private Bag X85), Pretoria 0001, RSA

Corner of Bosman and Vermeulen Streets (Entrance in Bosman Street)

Tel. (012) 334-4508/9/10, 334-4657, 334-4712/13/29

Fax. (012) 323-9574

DICTIONARIES (ENG/AFR/SOTHO)

(Postage excluded)

All available from Publications Section while stocks last

DESCRIPTION	A/E/S	PRICE	VAT	TOTAL
DICTIONARY OF SOCIOLOGY	A/E	R 17.54	R 2.46	R 20.00
DICTIONARY OF EMBROIDERY	A/E	R 5.27	R 0.74	R 6.00
DICTIONARY OF HORTICULTURE WITH PLANT NAMES	E	R 30.71	R 4.30	R 35.00
DICTIONARY OF LIBRARY SCIENCE & RELATED TERMS	A/E	R 12.28	R 1.72	R 14.00
DICTIONARY OF METEOROLOGY & HYDROLOGY	A/E	R 43.85	R 6.14	R 50.00
DICTIONARY OF RADIO & TV	A/E	R 35.08	R 4.92	R 40.00
FOREIGN PLACE NAMES	A/E	R 5.27	R 0.74	R 6.00
HANDWORK DICTIONARY	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00
HOCKEY TERMS	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00
HOME ECONOMICS DICTIONARY	E	R 10.53	R 1.48	R 12.00
HOTEL RECEPTION TERMS	A/E	R 4.39	R 0.62	R 5.00
MILLINERY TERMS (HATS)	A/E	R 4.39	R 0.62	R 5.00
MOLECULAR BIOLOGY TERMS	A/E	R 10.53	R 1.48	R 12.00
NEW CHEMISTRY DICTIONARY PART 1	A/E	R 30.71	R 4.30	R 35.00
NEW CHEMISTRY DICTIONARY PART 2	A/E	R 30.71	R 4.30	R 35.00
NEW DICTIONARY OF SOCIAL WORK	A/E	R 52.63	R 7.37	R 60.00
PHOTOGRAPHIC DICTIONARY	A/E	R 14.04	R 1.96	R 16.00
POLITICAL AND RELATED TERMINOLOGY DICTIONARY	A/E	R 12.28	R 1.72	R 14.00
PRINTING DICTIONARY	A/E	R 39.47	R 5.53	R 45.00
SOCCER DICTIONARY	A/E	R 4.39	R 0.62	R 5.00
TECHNICAL DRAWING TERMS	A/E	R 6.14	R 0.86	R 7.00
TERMINOLOGY AND SPELLING RULES / SWAZI	A/E/S	R 4.39	R 0.62	R 5.00
WOODWORKING TERMS	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00
WORK STUDY TERMS	A/E	R 8.77	R 1.23	R 10.00

(PLEASE TAKE NOTE THAT STOCKS ARE LIMITED)

(see next page)

KINDLY MAKE YOUR CHEQUE OR POSTAL ORDER PAYABLE TO THE GOVERNMENT PRINTER

KINDLY WRITE CLEARLY

COMPANY: _____

ADDRESS : _____

POSTAL CODE _____

Tel No. (____) _____ Fax No. (____) _____

CONTACT PERSON: _____

A/S/010518

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS

Publication Section

149 Bosman Street (Private Bag x85), Pretoria 0001, RSA

Corner Bosman and Vermeulen Streets (Entrance in Bosman Street)

Tel: (012) 334-4507/6/9/10, 334-4712/13

Fax: (012) 323-9574

HOMEMAKING DIVISION (POSTAGE EXCLUDED)

All available from Publications Section while stocks last.

BOOK	PRICE	V.A.T.	TOTAL	AMOUNT
APPLIQUÉ WORK	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
CROCHET FOR PLEASURE	R 7.02	R 0.98	R 8.00	
DESIGN FOR EMBROIDERY	R 6.16	R 0.87	R 7.00	
DRAWN FABRIC WORK	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
FOOD AND COOKERY	R 24.57	R 3.44	R 28.00	
GUIDE FOR EXHIBITORS AND JUDGES: EMBROIDERY INTRODUCTION	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
GUIDE FOR EXHIBITORS: BAKED PRODUCTS	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
GUIDE FOR EXHIBITORS: MACHINE SEWING	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
GUIDE FOR EXHIBITORS: OLD HEDEBO EMBROIDERY	R 11.41	R 1.60	R 13.00	
HARDANGER WORK	R 12.28	R 1.72	R 14.00	
HOME SEWING FAST AND EASY	R 15.79	R 2.21	R 18.00	
INDIAN CHAIN STITCH	R 12.28	R 1.72	R 14.00	
KITCHEN PLANNING	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
LIGHTING IN A HOME	R 12.28	R 1.72	R 14.00	
NEEDLEPOINT EMBROIDERY	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
QUILTING A GARMENT	R 14.04	R 1.97	R 16.00	
RUSSIAN DRAWN THREAD WORK	R 13.16	R 1.85	R 15.00	
SMOCKING	R 12.28	R 1.72	R 14.00	
SORBELLO WORK	R 12.28	R 1.72	R 14.00	out of pr
STYLE ADAPTIONS	R 17.55	R 2.46	R 20.00	
SURFACE STITCHES	R 12.28	R 1.72	R 14.00	
TASTEFUL FURNISHING	R 11.41	R 1.60	R 13.00	
WEAVING ON A FRAME	R 15.79	R 2.21	R 18.00	
THE ART OF FURNISHING YOUR HOME	R 15.79	R 2.21	R 18.00	

(please take note that stocks are limited)

(see next page)

PLEASE TICK SQUARES WHEN ORDERING PUBLICATIONS

Kindly make out your cheque or postal order to The Government Printer

PLEASE WRITE CLEARLY

COMPANY: _____

ADDRESS: _____

POSTAL CODE _____

Tel. No. (_____) _____ Fax. No. (_____) _____

CONTACT PERSON: _____

Dog ate your Gazette? ... read it online



www.SA Gazettes.co.za

A new information Portal keeping you up to date with news, legislation, the Parliamentary programme and which is the largest pool of SA Gazette information available on the Web.

- Easily accessible through the www!
 - Government Gazettes - from January 1994
 - Compilations of all Indexes pertaining to the past week's Government Gazettes
 - All Provincial Gazettes - from September 1995
 - Parliamentary Bills - as of January 1999
- Available in full-text, with keyword searching
- Sabinet Online scans, formats, edits and organize information for you. Diagrams and forms included as images.
- No stacks of printed gazettes - all on computer. Think of the storage space you save.
- Offer Bill Tracker - complementing the SA Gazettes products.

For easy electronic access to full-text gazette info, subscribe to the SA Gazettes from Sabinet Online. Please visit us at www.sagazettes.co.za





*Looking for back copies and out of print issues of
the Government Gazette and Provincial Gazettes?*

The National Library of SA has them!

Let us make your day with the information you need ...

National Library of SA, Pretoria Division
PO Box 397
0001 PRETORIA
Tel.: (012) 321-8931, Fax: (012) 325-5984
E-mail: infodesk@nlsa.ac.za



*Soek u ou kopieë en uit druk uitgawes van die
Staatskoerant en Provinsiale Koerante?*

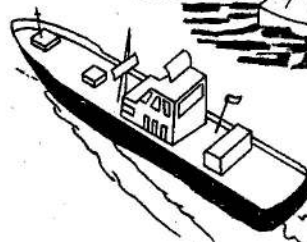
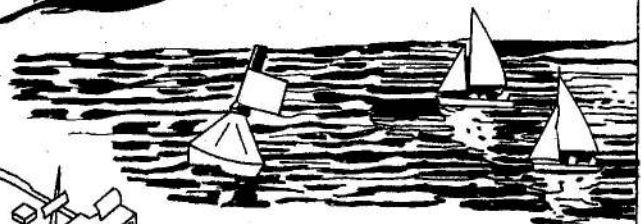
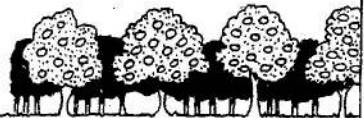
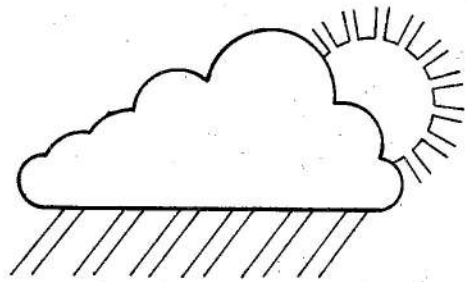
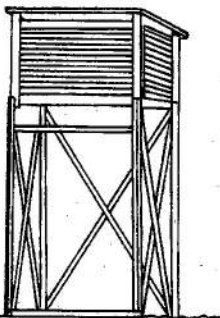
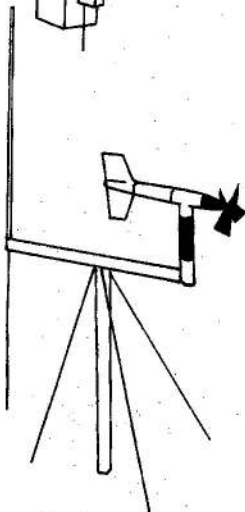
Die Nasionale Biblioteek van SA het hulle!

Met ons hoef u nie te sukkel om inligting te bekom nie ...

Nasionale Biblioteek van SA, Pretoria Divisie
Posbus 397
0001 PRETORIA
Tel.: (012) 321-8931, Faks: (012) 325-5984
E-pos: infodesk@nlsa.ac.za

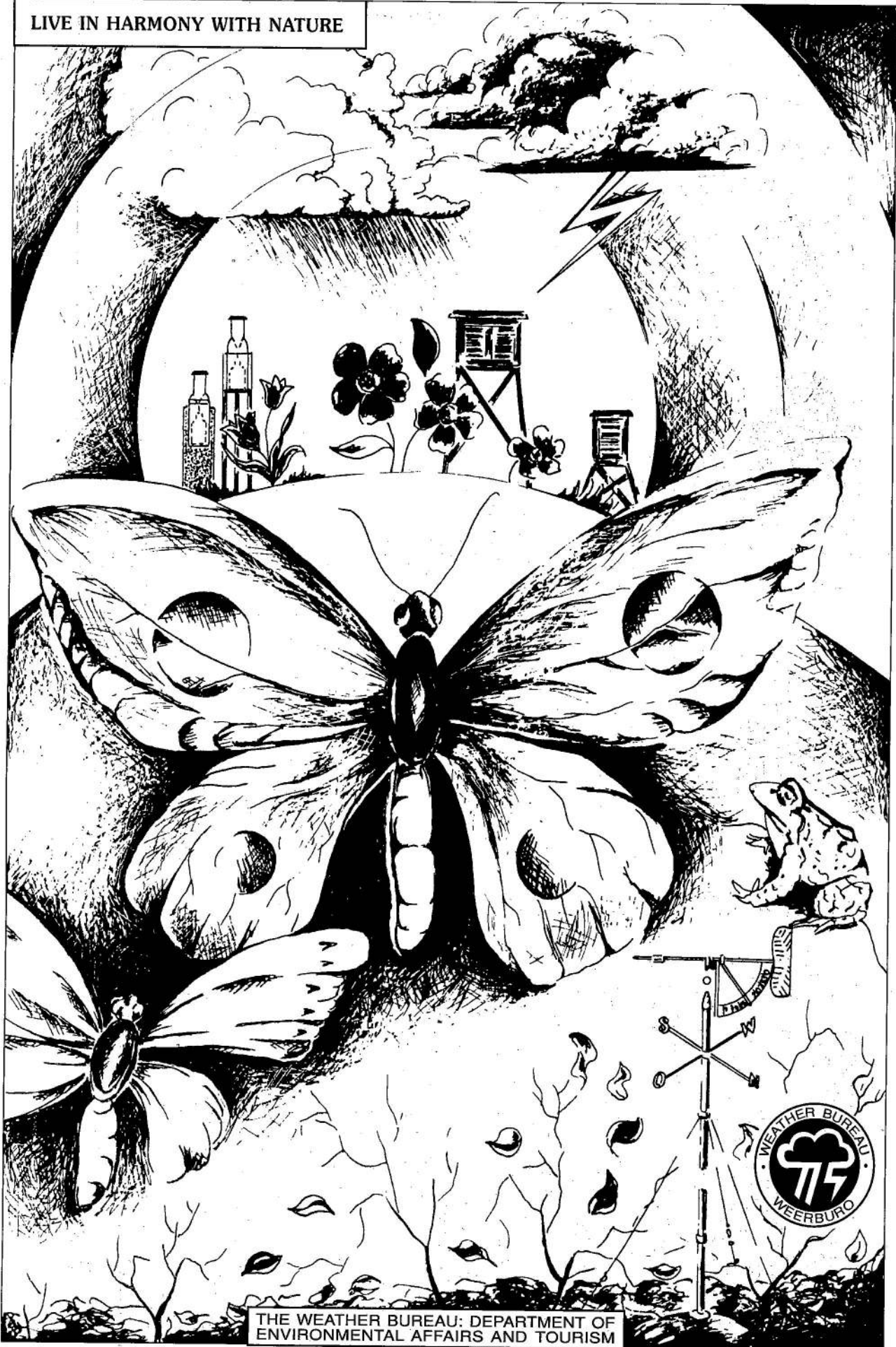
SA WEATHER BUREAU SA WEERBURO

**W
E
A
T
H
E
R
·
S
E
R
V
I
C
E
S
·
W
E
E
R
D
I
E
N
S
T
E**





LIVE IN HARMONY WITH NATURE



THE WEATHER BUREAU: DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL AFFAIRS AND TOURISM

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510

Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504

Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737

Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510

Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504

Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737

Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531